

ACCION FIRME SOBRE JAPON ESPERA AMERICA

Los Japoneses Formulan Su Protesta Ante Quezon y Alas

CONSUETUDINARIA FORMA A GOBIERNO

El resultado de la conferencia para tomar acción oficial

A las 9:30 p. m. de hoy, una delegación japonesa compuesta de Mr. Shigeo Dazai, gerente del Yokohama Specie Bank, Ltd., celebró una entrevista con los presidentes de las Cámaras y los del Comité de Revisión de Impuestos.

ROOSEVELT SOMETERA SU SEGUNDO MENSAJE

El gobernador llegará mañana y asistirá a la reunión del gabinete

El segundo mensaje del gobernador Roosevelt a la Legislatura será sometido por él ante los miembros del gabinete en la sesión convocada de dicho cuerpo mañana por la tarde.

TRATA DE SUICIDARSE UNA MUJER ABANDONADA

Habiendo sido formalmente notificada por su marido por la ley con Salvador Bayawa, de que este mes, dejarían de ser marido y mujer, Marcelina Diwala, de 29 años de edad y natural de Cavite, trató de suicidarse en su residencia en la calle Pari, 398, Paao.

Haré esto...
Haré lo otro...
Hacedlo.
—anunciando.

Quezon Plantea Un Problema Sobre Casadas

¿Necesita una abogada permiso de su marido para ejercer la profesión?

Una abogada que no ejerce la profesión se casa. Una vez casada, se le ocurre ejercer la profesión. En ese caso se necesita el consentimiento del marido si el marido no quiere permitirlo. Esta es la cuestión que el presidente Manuel L. Quezon, como simple miembro del senado formuló al mediodía de hoy al senador Jose C. Vera quien se opone al bill que faculta a la mujer casada, mayor de edad, a comerciar sin el consentimiento ni consentimiento del esposo.

DINAMITA EN UN ATENTADO

Dormitorio volado por el explosivo.—Un herido.—Matute buscado

Por primera vez en Davao se ha usado de la dinamita para asesinar a una persona cuando se colocó un explosivo debajo del cuarto donde dormía Joaquín Leseo a eso de las diez de la noche de ayer, lunes, septiembre 19, según informes recibidos en la constabularia esta mañana.

UNA JOVEN HIERE AL PADRE DE SU NOVIO

Ante el fracaso de su boda, Mercedes recurre a un cortaplumas

(Servicio Informativo) EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"

Oficiales Monarquicos Desarmados Por Tropas Leales



Otra fotografía de la revolución encabezada en agosto pasado por el general Jose Sanjurjo en España. En ella aparecen varios oficiales monarquicos, que han sido arrestados y desarmados en Madrid.

PLAN FORMAL PARA EL CANJE DE PRISIONES

Santos desea aprovecharse de la actual baratura de los materiales

Un paso decidido para la realización del plan de trasladar Bilibid a Muntinglupa, cambiando el terreno y el edificio ocupado actualmente por el penal con el terreno de la Ciudad en Muntinglupa, será dado por el coronel Santos apenas llegue el gobernador general de su viaje al sur. El coronel hará presente que es inevitable el traslado, dado el hacinamiento que hoy existe en Bilibid, y que mientras más demora haya en la realización del plan, más costoso resultará este para el gobierno.

DESCUBREN UN NUEVO ARDID

Chapas falsas para sacar dinero de conductores de camiones

Una nueva manera de ganarse la vida ilegalmente, amedrentando a todos y a costa de los conductores de camiones especialmente de pasajeros y de alquiler acaba de descubrirse por la Constabularia y que se cree dar lugar a varios arrestos, según se ha sabido de la Jefatura esta mañana.

UN PROFUGO ES HALLADO

El chino buscado por insolvencia y estafa, encontrado en Cavite

Actos fraudulentos de insolvencia, además de estafa, es lo que se imputa al comerciante chino que hoy es buscado por las autoridades para responder de las denuncias presentadas ante la fiscalía de la ciudad por diferentes casas comerciales locales.

EXAMEN POR PERITOS MILITARES, APROBADO

Determinaran si es realmente una bala la hallada en casa de Dimayuga

La petición presentada por la acusación para que los expertos del ejército examinen el revolver y la bala hallada en el tablero de la casa de los Dimayuga y determinar si realmente es una bala y si ha sido disparada con el mismo revolver, fué esta mañana concedida por el Juez Concepción.

CORRESPONDENCIAS DEL MISAMIS SE SALVARAN

La vista de la investigación del naufragio se reanuda esta mañana

Esta mañana a las nueve se reanuda la investigación del desastre ocurrido al vapor "Misamis" en punta Calavite. Esta vez declara ante el comité investigador el capitán Herrero que mandaba dicho barco cuando ocurrió el desastre.

RECORRERA EL MUNDO EN UN BOTE DE 24 PIES

El ingeniero Schilling diseña y construye su propia embarcación

En un bote todo de hierro y acero, provisto con un motor Chevrolet, que puede darle una velocidad máxima de 10 nudos por hora, Herman Schilling, con el apoyo financiero de la Nielson Sales Company, aventurero por naturaleza, ingeniero de profesión emprenderá en recorrido mundial por los océanos de apenas 24 pies de eslora y 2 metros de altura.

Roosevelt Suspendió El Catastro A Causa De La Acumulación De Asuntos

Se pedira el levantamiento en casos de absoluta necesidad.—Critica al departamento de justicia

La suspensión del catastro por el gobernador general se debe a que los juzgados están cargados de asuntos catastrales sin decidirse y es la opinión del jefe ejecutivo que es inútil seguir mientras no se decidan primeramente los que ya están en los archivos de los juzgados de primera instancia. Esta es la información que se ha obtenido esta mañana en Malacañang en relación con el orden de suspensión del catastro que ha paralizado no solamente los trabajos catastrales hechos por el gobierno sino también hasta las mediciones hechas por agrimensores particulares.

ROMERO CITA PRECEDENTES IRREFUTABLES

Ingenieros en la legislatura tienen otro terreno para ejercer su profesion

Aduciendo precedentes irrefutables establecidos en las leyes de los Estados Unidos donde se prohíbe específicamente a miembros del congreso a entrar en contratos con el gobierno, el representante José E. Romero de Negros Oriental, en su ponencia del bill Oppus llamó la atención de sus colegas y del público por sus argumentos contundentes a favor del proyecto.

EXAMEN POR PERITOS MILITARES, APROBADO

Determinaran si es realmente una bala la hallada en casa de Dimayuga

La petición presentada por la acusación para que los expertos del ejército examinen el revolver y la bala hallada en el tablero de la casa de los Dimayuga y determinar si realmente es una bala y si ha sido disparada con el mismo revolver, fué esta mañana concedida por el Juez Concepción.

CORRESPONDENCIAS DEL MISAMIS SE SALVARAN

La vista de la investigación del naufragio se reanuda esta mañana

Esta mañana a las nueve se reanuda la investigación del desastre ocurrido al vapor "Misamis" en punta Calavite. Esta vez declara ante el comité investigador el capitán Herrero que mandaba dicho barco cuando ocurrió el desastre.

RECORRERA EL MUNDO EN UN BOTE DE 24 PIES

El ingeniero Schilling diseña y construye su propia embarcación

En un bote todo de hierro y acero, provisto con un motor Chevrolet, que puede darle una velocidad máxima de 10 nudos por hora, Herman Schilling, con el apoyo financiero de la Nielson Sales Company, aventurero por naturaleza, ingeniero de profesión emprenderá en recorrido mundial por los océanos de apenas 24 pies de eslora y 2 metros de altura.

AREA DE BAJA PRESION A TRAVES DE LUZON

Un area de baja presion se extiende hoy a traves de casi todas las provincias de Luzon, desde el Océano Pacifico hasta el Mar de China, según nota del observatorio expedida esta mañana.

Aunque nada se ha querido revelar sobre las declaraciones hechas por el capitán ante el comité, la impresión es sin embargo de que el capitán Herrero ha declarado en la acusación está en una posición [CONTINUA EN LA PAG. 4]

BONCAN Y VERA A POCO LLEGAN A LAS MANOS

Se desaprueba la enmienda Cuenco a la ley de la mordaza

Borrascosa, tifonesca, tempestuosa fué la sesión de esta mañana del Comité de Revisión de Leyes de la Cámara por cuenta del famoso Art. 357 del Código Penal Vigente, comunmente conocida por Ley de la Mordaza. Desató la borrasca, el tifón, la tempestad, una enmienda de Cuenco al citado artículo, encarnando los puntos de vista del Decano Booboo con las enmiendas del representante Kapunan. Votada la enmienda Cuenco, dio el siguiente resultado: Vera, Villafuerte, Gerona y Cuenco, en pro, y Boncan, Delgado, Anonas y Alisango en contra, o sea 4 por 4, con lo que, según los reglamentos, quedaba rechazada la enmienda.

Y. DAVID HA SIDO ABSUELTO

Insuficiencia de pruebas en el caso de las tabletas de calomel

Y. David, dueño del David Drug Store que fué acusado por alegada estafa de P5,600 contra el Gobierno en relación con la entrega de 200,000 tabletas de calomel y santonina a la Oficina de Suministros, que según pretende la acusación eran meramente de almidón, fué esta mañana absuelto por el juez Mariano A. Albert, del juzgado de primera instancia de Manila, por insuficiencia de pruebas.

EXAMEN POR PERITOS MILITARES, APROBADO

Determinaran si es realmente una bala la hallada en casa de Dimayuga

La petición presentada por la acusación para que los expertos del ejército examinen el revolver y la bala hallada en el tablero de la casa de los Dimayuga y determinar si realmente es una bala y si ha sido disparada con el mismo revolver, fué esta mañana concedida por el Juez Concepción.

CORRESPONDENCIAS DEL MISAMIS SE SALVARAN

La vista de la investigación del naufragio se reanuda esta mañana

Esta mañana a las nueve se reanuda la investigación del desastre ocurrido al vapor "Misamis" en punta Calavite. Esta vez declara ante el comité investigador el capitán Herrero que mandaba dicho barco cuando ocurrió el desastre.

RECORRERA EL MUNDO EN UN BOTE DE 24 PIES

El ingeniero Schilling diseña y construye su propia embarcación

En un bote todo de hierro y acero, provisto con un motor Chevrolet, que puede darle una velocidad máxima de 10 nudos por hora, Herman Schilling, con el apoyo financiero de la Nielson Sales Company, aventurero por naturaleza, ingeniero de profesión emprenderá en recorrido mundial por los océanos de apenas 24 pies de eslora y 2 metros de altura.

AREA DE BAJA PRESION A TRAVES DE LUZON

Un area de baja presion se extiende hoy a traves de casi todas las provincias de Luzon, desde el Océano Pacifico hasta el Mar de China, según nota del observatorio expedida esta mañana.

Aunque nada se ha querido revelar sobre las declaraciones hechas por el capitán ante el comité, la impresión es sin embargo de que el capitán Herrero ha declarado en la acusación está en una posición [CONTINUA EN LA PAG. 4]

ROMERO CITA PRECEDENTES IRREFUTABLES

Ingenieros en la legislatura tienen otro terreno para ejercer su profesion

Aduciendo precedentes irrefutables establecidos en las leyes de los Estados Unidos donde se prohíbe específicamente a miembros del congreso a entrar en contratos con el gobierno, el representante José E. Romero de Negros Oriental, en su ponencia del bill Oppus llamó la atención de sus colegas y del público por sus argumentos contundentes a favor del proyecto.

EXAMEN POR PERITOS MILITARES, APROBADO

Determinaran si es realmente una bala la hallada en casa de Dimayuga

La petición presentada por la acusación para que los expertos del ejército examinen el revolver y la bala hallada en el tablero de la casa de los Dimayuga y determinar si realmente es una bala y si ha sido disparada con el mismo revolver, fué esta mañana concedida por el Juez Concepción.

CORRESPONDENCIAS DEL MISAMIS SE SALVARAN

La vista de la investigación del naufragio se reanuda esta mañana

Esta mañana a las nueve se reanuda la investigación del desastre ocurrido al vapor "Misamis" en punta Calavite. Esta vez declara ante el comité investigador el capitán Herrero que mandaba dicho barco cuando ocurrió el desastre.

RECORRERA EL MUNDO EN UN BOTE DE 24 PIES

El ingeniero Schilling diseña y construye su propia embarcación

En un bote todo de hierro y acero, provisto con un motor Chevrolet, que puede darle una velocidad máxima de 10 nudos por hora, Herman Schilling, con el apoyo financiero de la Nielson Sales Company, aventurero por naturaleza, ingeniero de profesión emprenderá en recorrido mundial por los océanos de apenas 24 pies de eslora y 2 metros de altura.

AREA DE BAJA PRESION A TRAVES DE LUZON

Un area de baja presion se extiende hoy a traves de casi todas las provincias de Luzon, desde el Océano Pacifico hasta el Mar de China, según nota del observatorio expedida esta mañana.

Aunque nada se ha querido revelar sobre las declaraciones hechas por el capitán ante el comité, la impresión es sin embargo de que el capitán Herrero ha declarado en la acusación está en una posición [CONTINUA EN LA PAG. 4]

BONCAN Y VERA A POCO LLEGAN A LAS MANOS

Se desaprueba la enmienda Cuenco a la ley de la mordaza

Borrascosa, tifonesca, tempestuosa fué la sesión de esta mañana del Comité de Revisión de Leyes de la Cámara por cuenta del famoso Art. 357 del Código Penal Vigente, comunmente conocida por Ley de la Mordaza. Desató la borrasca, el tifón, la tempestad, una enmienda de Cuenco al citado artículo, encarnando los puntos de vista del Decano Booboo con las enmiendas del representante Kapunan. Votada la enmienda Cuenco, dio el siguiente resultado: Vera, Villafuerte, Gerona y Cuenco, en pro, y Boncan, Delgado, Anonas y Alisango en contra, o sea 4 por 4, con lo que, según los reglamentos, quedaba rechazada la enmienda.

Y. DAVID HA SIDO ABSUELTO

Insuficiencia de pruebas en el caso de las tabletas de calomel

Y. David, dueño del David Drug Store que fué acusado por alegada estafa de P5,600 contra el Gobierno en relación con la entrega de 200,000 tabletas de calomel y santonina a la Oficina de Suministros, que según pretende la acusación eran meramente de almidón, fué esta mañana absuelto por el juez Mariano A. Albert, del juzgado de primera instancia de Manila, por insuficiencia de pruebas.

EXAMEN POR PERITOS MILITARES, APROBADO

Determinaran si es realmente una bala la hallada en casa de Dimayuga

La petición presentada por la acusación para que los expertos del ejército examinen el revolver y la bala hallada en el tablero de la casa de los Dimayuga y determinar si realmente es una bala y si ha sido disparada con el mismo revolver, fué esta mañana concedida por el Juez Concepción.

CORRESPONDENCIAS DEL MISAMIS SE SALVARAN

La vista de la investigación del naufragio se reanuda esta mañana

Esta mañana a las nueve se reanuda la investigación del desastre ocurrido al vapor "Misamis" en punta Calavite. Esta vez declara ante el comité investigador el capitán Herrero que mandaba dicho barco cuando ocurrió el desastre.

RECORRERA EL MUNDO EN UN BOTE DE 24 PIES

El ingeniero Schilling diseña y construye su propia embarcación

En un bote todo de hierro y acero, provisto con un motor Chevrolet, que puede darle una velocidad máxima de 10 nudos por hora, Herman Schilling, con el apoyo financiero de la Nielson Sales Company, aventurero por naturaleza, ingeniero de profesión emprenderá en recorrido mundial por los océanos de apenas 24 pies de eslora y 2 metros de altura.

AREA DE BAJA PRESION A TRAVES DE LUZON

Un area de baja presion se extiende hoy a traves de casi todas las provincias de Luzon, desde el Océano Pacifico hasta el Mar de China, según nota del observatorio expedida esta mañana.

Aunque nada se ha querido revelar sobre las declaraciones hechas por el capitán ante el comité, la impresión es sin embargo de que el capitán Herrero ha declarado en la acusación está en una posición [CONTINUA EN LA PAG. 4]

BONCAN Y VERA A POCO LLEGAN A LAS MANOS

Se desaprueba la enmienda Cuenco a la ley de la mordaza

Borrascosa, tifonesca, tempestuosa fué la sesión de esta mañana del Comité de Revisión de Leyes de la Cámara por cuenta del famoso Art. 357 del Código Penal Vigente, comunmente conocida por Ley de la Mordaza. Desató la borrasca, el tifón, la tempestad, una enmienda de Cuenco al citado artículo, encarnando los puntos de vista del Decano Booboo con las enmiendas del representante Kapunan. Votada la enmienda Cuenco, dio el siguiente resultado: Vera, Villafuerte, Gerona y Cuenco, en pro, y Boncan, Delgado, Anonas y Alisango en contra, o sea 4 por 4, con lo que, según los reglamentos, quedaba rechazada la enmienda.

Y. DAVID HA SIDO ABSUELTO

Insuficiencia de pruebas en el caso de las tabletas de calomel

Y. David, dueño del David Drug Store que fué acusado por alegada estafa de P5,600 contra el Gobierno en relación con la entrega de 200,000 tabletas de calomel y santonina a la Oficina de Suministros, que según pretende la acusación eran meramente de almidón, fué esta mañana absuelto por el juez Mariano A. Albert, del juzgado de primera instancia de Manila, por insuficiencia de pruebas.

EXAMEN POR PERITOS MILITARES, APROBADO

Determinaran si es realmente una bala la hallada en casa de Dimayuga

La petición presentada por la acusación para que los expertos del ejército examinen el revolver y la bala hallada en el tablero de la casa de los Dimayuga y determinar si realmente es una bala y si ha sido disparada con el mismo revolver, fué esta mañana concedida por el Juez Concepción.

CORRESPONDENCIAS DEL MISAMIS SE SALVARAN

La vista de la investigación del naufragio se reanuda esta mañana

Esta mañana a las nueve se reanuda la investigación del desastre ocurrido al vapor "Misamis" en punta Calavite. Esta vez declara ante el comité investigador el capitán Herrero que mandaba dicho barco cuando ocurrió el desastre.

RECORRERA EL MUNDO EN UN BOTE DE 24 PIES

El ingeniero Schilling diseña y construye su propia embarcación

En un bote todo de hierro y acero, provisto con un motor Chevrolet, que puede darle una velocidad máxima de 10 nudos por hora, Herman Schilling, con el apoyo financiero de la Nielson Sales Company, aventurero por naturaleza, ingeniero de profesión emprenderá en recorrido mundial por los océanos de apenas 24 pies de eslora y 2 metros de altura.

AREA DE BAJA PRESION A TRAVES DE LUZON

Un area de baja presion se extiende hoy a traves de casi todas las provincias de Luzon, desde el Océano Pacifico hasta el Mar de China, según nota del observatorio expedida esta mañana.

Aunque nada se ha querido revelar sobre las declaraciones hechas por el capitán ante el comité, la impresión es sin embargo de que el capitán Herrero ha declarado en la acusación está en una posición [CONTINUA EN LA PAG. 4]

ESTA PRESTA A DAR A LA LIGA SU APOYO

Yen denuncia el 'descaro', la política violenta del Japon

Yen denuncia el 'descaro', la política violenta del Japon. E. U. INSISTE. Velara por la santidad de los tratados tanto en Oriente como en Europa.

PROPUESTO ENVIO DE UN INGENIERO A E. U.

Se especializara en construcción de caminos, según plan del alcalde

El envío de un ingeniero de la ciudad de Manila a los Estados Unidos para especializarse en el estudio de la ingeniería de caminos, con particular atención a la solución de los problemas del tráfico ha sido recomendado este día por el alcalde de la ciudad a la junta municipal.

VISTA DE LA CAUSA CONTRA UN PRESIDARIO

Anacleto Castillo ha sido conducido a Cavite.—Alzate, uno de los testigos

Cavite, Cavite, 19 de septiembre.—Mañana, 20 del actual, es el día señalado para la vista de la querrela presentada contra el presidario Anacleto Castillo, por violación de sentencia. El 6 de agosto, según se alega en la querrela, mientras estaba destinado en Silang, de esta provincia, se le vio divertirse en el cabaret de San Juan, Rizal.

REUNION DE LA 'KATUBUSAN' EL DOMINGO, 25 DEL ACTUAL

La reunión de accionistas de la fábrica 'Katubusan' señalada para el domingo pasado, se celebrará el domingo que viene, 25 del actual, y no el 2 de octubre como se publicó ayer.

DEFIENDE A LAS VICTIMAS DE UN INCENDIO EN TONDO

Saliendo en defensa de las víctimas del incendio de Tondo el concejal V. Bautista pidió esta mañana que se suspenda por ahora la querrela presentada contra los damnificados por no haber quitado hasta ahora sus chozas provisionales en el área incendiada, a pesar de haber expirado el plazo provisional concedido a ellos para los mismos.



Los comerciantes japoneses que acudieron esta mañana al despacho del presidente del senado Manuel L. Quezon, para hacer constar su protesta contra el proyecto de ley que aumenta los impuestos sobre productos extranjeros. De izquierda a derecha: el senador Quirino, presidente del comité de revisión de impuestos; el representante Casasas; el senador Aquino; K. Andoh, de la Philippine Lumber Co.; S. Dazai, gerente de la Yokohama Specie Bank Ltd.; el speaker Alas y el presidente Quezon.

LARGO MEMORANDUM SE SOMETE POR UNA ASOCIACION NIPONA

Razones expuestas para que se reconsideren los proyectos que imponen mayor arancel

Un extenso memorandum contra los bills No. 173 y No. 175 del Senado que corresponden a los bills de la cámara Nos. 1805 y 1807, que disponen mayor arancel sobre los productos importados, ha sometido a la legislatura la "Japanese Traders' Association", pidiendo una reconsideración de la decisión de aprobar dicho proyecto mañana, 21 de septiembre.

Según dicho memorandum el bill tendrá principalmente los siguientes efectos:

(1) El ahuyentar el comercio de importación en Filipinas, y con esto, la consiguiente reducción en los ingresos aduaneros; (2) el imponer un mayor gravamen sobre el público filipino comprador; y (3) el incitar a que las otras naciones extranjeras adopten iguales medidas.

En su memorandum, los comerciantes japoneses manifiestan que un 60.91 por ciento de las importaciones de Filipinas entran aquí libre de derechos, y que el gobierno filipino solo obtiene ingresos aduaneros de los restantes 39.9 por ciento. Aumentando los aranceles sobre estos 39.9 por ciento de importación solo se ahuyentaría el comercio, así como reduciría los ingresos aduaneros que se obtienen de ellos, en favor de los 60.91 por ciento de importación que no aportan ningún ingreso al gobierno.

Un derecho aduanero, después de todo, no es más que un impuesto directo, puro y simple, alejan los japoneses. El importador paga los derechos pero después los cobra del público comprador en forma de precios más elevados. Así pues, en vez de pagar P0.50 por un par de zapatos ahora, los filipinos tendrán que volver a pagar P2.50 por el mismo par, sin ningún beneficio para el gobierno en forma de impuesto, sino más bien una carga más para el comprador.

Aunque las medidas ahora en manos de la Legislatura Filipina fueron sometidas meramente para reforzar la posición de Filipinas contra las naciones temporalmente afectadas por un cambio desfavorable, una nación así afectada po-

dría también tomar medidas recíprocas para proteger sus propios intereses, declarar los japoneses. De suceder esto así, la guerra tarifaria continuaría, ganando mayor ímpetu con la aprobación de cada medida recíproca, hasta que el comercio extranjero se enrede en un embrollo de barreras tarifarias como ha sucedido en Europa.

En vez de enmendar el tipo arancelario sobre los productos importados, el proyecto de ley dispone de que se tome en consideración la paridad en la determinación del valor de dichos productos sujeto a un arancel. En esto, según alegan los comerciantes japoneses, parece que no se ha dado ninguna consideración al hecho de que no hay paridad entre el oro y la plata. Al estandarizar la moneda japonesa en términos de la moneda filipina o americana, para fines de aranceles aduaneros, la paridad del yen ha sido fijada por el proyecto de ley en cuestión en P0.9970, por esta cifra, comparada con el tipo de cambio actual, coloca al yen a más del doble de su actual valor. Esto solamente aumentaría la tarifa sobre los productos japoneses en un 100 por 100.

Como se ha dicho más arriba, el proyecto de ley ahora en el Senado, fija los derechos aduaneros, no en el valor actual de los productos importados, al tipo actual del cambio, sino en su valor normal. Para ser equitativo, los comerciantes japoneses piden el siguiente ejemplo.

El 10 de diciembre, 1931, antes de que el Japon colocara un embargo [CONTINUA EN LA PAG. 8]

INVITACION A ROOSEVELT PARA VISITAR JAPON

Podrá asistir a las maniobras militares que comenzaran en noviembre

Cuando el gobernador general Theodore Roosevelt vuelva a Manila, el jueves, el consul general de Japon, Mr. A. Kimura le hará una visita oficial con el fin de extenderle una invitación oficial para que asista a las maniobras militares japonesas que comienzan el 9 de noviembre, en las cercanías de Osaka.

La invitación fue recibida por el consul Kimura en un cable de la oficina de relaciones extranjeras de Tokio, transmitido como una confirmación de la invitación informal hecha por el ministro de guerra, general S. Araki, el febrero de este año.

La invitación fue transmitida por radio al guardacostas "Araya" a bordo del cual el gobernador general está viajando por las islas del sur.

En cambio, y porque goza del privilegio—sin necesidad de la compañía de ningún Danté—de visitar a diario la Cámara de Representantes, este mismo mungue del cronista puede asegurarle a usted, lector, una cosa. Y es que los representantes saben igualmente entreteners sus ratos de ocio parlamentario.

¿Matando moscas con el rabo? No, no; como el diablo, no, señor; sino despachando bills del calendario en un santiamén, ora aprobándolos, ora enviándolos de nuevo al comité de origen, como ayer ocurrió.

Y, ¿eso se llama entreteners el ocio? Al menos, tal parece, lector. Porque, cuando los señores representantes están ocupaditos en discursos de media hora, de medio día o de media semana, ya puede haber moscas, mosquitos o moscardones legislativos en el calendario, cualquiera que fuera su tamaño, y se puede estar seguro de que ningún honorable miembro se tomará la molestia de parar mientes en ellos y menos de matarlos. Con lo que queda explicado porque el bill de los agrimensores fué ayer aprobado y el de estandarización, devuelto.

El bill aprobado ayer—

Y el otro devuelto al comité

Ahora, lector, al grano, es decir, al Bill Núm. 1745 sobre mediciones catastrales aprobado ayer. Es del Comité de Titulación de Propiedades y Mediciones Catastrales y está calado en el Núm. 1521 de Kapunan. En resumidas cuentas, la medida viene a obviar las dificultades derivadas, para agrimensores privados y para propietarios de lotes medidos, de las demoras en el despacho de expedientes catastrales, proveyendo, entre otras cosas, a la condonación de ciertas morosidades incurridas por los propietarios de terrenos, en el pago de los derechos de catastro.

Pues bien, el citado bill se actuó favorablemente por la Cámara sin más ceremonias fuera de unas cuantas palabras del ponente Baltazar Tancinco, presidente del comité y disidente, ni siquiera explicó su disidencia sobre el Bill Núm. 1745 del comité (no sobre el Núm. 1521 de Kapunan). De suerte que la Cámara, usted, lector, y este cronista ignoran hoy si Tancinco se había declarado disidente de los términos del bill del comité o de la práctica del mismo y de otros comités haciendo suya la iniciativa del prójimo.

En lo que respecta al Bill de Clasificación y Estandarización, su reintegro al Comité de Presupuestos informante se debió a ciertos estudios complementarios que era preciso hacer acerca de dicho bill, según Boncan. Sobre qué clase de estudios son estos, la Cámara, usted, lector y el mungue del cronista están tan ayunos como sobre

[CONTINUA EN LA PAG. 8]

Cronicas Parlamentarias

IX Legislatura.—2.º Periodo de Sesiones

EN LA CAMARA

De la jornada Núm. 45.—

Como el diablo, no, señor. Algo que no carece de importancia registró la jornada Núm. 45 de ayer, en la Cámara de Representantes. Un bill sobre mediciones catastrales por agrimensores particulares quedó aprobado, y otro, el de clasificación de puestos y estandarización de salarios, devuelto al Comité de Presupuestos. Qué entraña la aprobación del uno y la devolución del otro se dirá más adelante. Interín, lector, vaya un paréntesis.

Cuentan que el diablo, en no teniendo a nadie que tentar, sea porque todos están fuera de toda tentación, sea porque todos ya están tentados, entretiene su ocio matando moscas con el rabo. Por la razón de que no juzgado de paz.

Resolución del mismo concejo, recomendando la aprobación de una ley que autorice a los vice-presidentes y concejales municipales portar armas de fuego durante el desempeño de sus deberes oficiales.

Resolución de las siguientes entidades, oponiéndose a la nueva estandarización de salarios de los maestros y sugiriendo la adopción de ciertas medidas legislativas para el mejoramiento de la instrucción pública:

Manila Principals' Club. Malate Teachers' Club. Marindque Teachers Association. Informes de comité: Del Comité de Obras Públicas y Comunicaciones (I. S. No. 223—9.a L. F.), sobre el Proyecto de Ley No. 170 del Senado, titulado: Ley que enmienda el inciso (e) del artículo uno de la ley número tres mil ochocientos

trece titulada "Ley que destina fondos para obras públicas", recomendando que sea aprobado sin enmienda.

Del Comité de Justicia (I. S. No. 224—9.a L. F.), sobre el Proyecto de Ley No. 1610 de la Cámara de Representantes, titulado: Ley que reforma la ley número mil quinientos treinta y siete de la Comisión de Filipinas, según como está reformada por la ley número mil quinientos noventa y nueve de dicha comisión y por la ley número mil ochocientos cuatro de la Legislatura Filipina, permitiendo la celebración de carreñas de caballos en ciertos días de los años mil novecientos treinta y dos y mil novecientos treinta y tres, recomendando que sea aprobado sin enmienda.

Del mismo Comité (I. S. No. 225—9.a L. F.), sobre el Proyecto de Ley No. 1558 de la Cámara de Representantes, titulado: Ley que declara el último domingo de mayo de cada año "Día de la Bandera Filipina", recomendando que sea aprobado con enmiendas.

Proyectos de ley de primera lectura

la disidencia de Tancinco. Es posible que los estudios se contraigan a la rectificación de la comparanza hecha entre farmacéuticos, como el Dr. León Ma. Guerrero, por ejemplo, y un bibliotecario o un tenedor de libros, o también es posible que la devolución obedezca a otros motivos.

De todas maneras, el Bill de Clasificación y Estandarización que se devolvió ayer, formará, con el de Reorganización y el de Presupuestos, los tres pies para un banco que se llama Comité de Presupuestos. Y ¡qué tres, lector! Figúrese que solo por uno de ellos, el de reorganización, a poco estuvo la mayoría de la Cámara de decir: "¡Aquí fué Troya!"

Una resolución de Vera.—

Lunes y con 69 presentes. Para que usted, lector, se convenza una vez de cómo representantes y diablos difieren en ocupar su tiempo, Vera, ayer, trató de llenar la espera larga de los tres pies para un banco (estandarización, reorganización y presupuestos).

[CONTINUA EN LA PAG. 9]

EN EL SENADO

Después de la apertura de la sesión, la comprobación del quorum y la lectura y aprobación del acta, se leyó un mensaje de la Cámara de Representantes informado haber aprobado el Proyecto de Ley No. 1432 de la misma, respecto al cual se solicita el concurso del Senado. El proyecto es el que exige al municipio de San Miguel, Bulacán, del pago de la cuota municipal para el mantenimiento del hospital provincial y para otros fines.

Se recibieron las siguientes peticiones: Resolución del concejo municipal de Pinamungajan, Cebu, pidiendo que los municipios sean exentos de la obligación de pagar las costas de las causas criminales sobrevenidas en los juzgados de paz.

Resolución del mismo concejo, recomendando la aprobación de una ley que autorice a los vice-presidentes y concejales municipales portar armas de fuego durante el desempeño de sus deberes oficiales.

Resolución de las siguientes entidades, oponiéndose a la nueva estandarización de salarios de los maestros y sugiriendo la adopción de ciertas medidas legislativas para el mejoramiento de la instrucción pública:

Manila Principals' Club. Malate Teachers' Club. Marindque Teachers Association. Informes de comité: Del Comité de Obras Públicas y Comunicaciones (I. S. No. 223—9.a L. F.), sobre el Proyecto de Ley No. 170 del Senado, titulado: Ley que enmienda el inciso (e) del artículo uno de la ley número tres mil ochocientos

trece titulada "Ley que destina fondos para obras públicas", recomendando que sea aprobado sin enmienda.

Del Comité de Justicia (I. S. No. 224—9.a L. F.), sobre el Proyecto de Ley No. 1610 de la Cámara de Representantes, titulado: Ley que reforma la ley número mil quinientos treinta y siete de la Comisión de Filipinas, según como está reformada por la ley número mil quinientos noventa y nueve de dicha comisión y por la ley número mil ochocientos cuatro de la Legislatura Filipina, permitiendo la celebración de carreñas de caballos en ciertos días de los años mil novecientos treinta y dos y mil novecientos treinta y tres, recomendando que sea aprobado sin enmienda.

Del mismo Comité (I. S. No. 225—9.a L. F.), sobre el Proyecto de Ley No. 1558 de la Cámara de Representantes, titulado: Ley que declara el último domingo de mayo de cada año "Día de la Bandera Filipina", recomendando que sea aprobado con enmiendas.

Proyectos de ley de primera lectura

la disidencia de Tancinco. Es posible que los estudios se contraigan a la rectificación de la comparanza hecha entre farmacéuticos, como el Dr. León Ma. Guerrero, por ejemplo, y un bibliotecario o un tenedor de libros, o también es posible que la devolución obedezca a otros motivos.

De todas maneras, el Bill de Clasificación y Estandarización que se devolvió ayer, formará, con el de Reorganización y el de Presupuestos, los tres pies para un banco que se llama Comité de Presupuestos. Y ¡qué tres, lector! Figúrese que solo por uno de ellos, el de reorganización, a poco estuvo la mayoría de la Cámara de decir: "¡Aquí fué Troya!"

Una resolución de Vera.—

Lunes y con 69 presentes. Para que usted, lector, se convenza una vez de cómo representantes y diablos difieren en ocupar su tiempo, Vera, ayer, trató de llenar la espera larga de los tres pies para un banco (estandarización, reorganización y presupuestos).

[CONTINUA EN LA PAG. 9]

PLENO APOYO PROMETIDO A UNA CAMPAÑA

Casas comerciales y escuelas dan obolos a la anti-tuberculosa

La oficina del gobernador general y otras oficinas del gobierno, casas bancarias, comerciales e industriales, escuelas públicas han prometido un apoyo de 100 por ciento a la campaña de recaudación de fondos de la Sociedad Anti-Tuberculosa.

Los que han pedido mas recibidos para la campaña son la oficina del gobernador general, la Asist. Petroleum Company, la Pacific Commercial Company, el Banco Nacional, el Banco de las Islas Filipinas, la oficina de registro de terrenos, el colegio de agricultura de la U. P., la Cebu Portland Cement Company, la Dollar Steamship Line, la escuela elemental de Malate, y la escuela primaria de Asuncion. Tambien han pedido mas recibidos la Sra. de M. Tuason, el juez M. V. del Rosario y Teodoro R. Yangco.

Las siguientes contribuciones se recibieron ayer:

Oficina de Costas y Geodesia P23.00
Sra. Gloria B. de Tuason (parcial) 163.00
Cerveceria San Miguel (dona-ción) 100.00
Cerveceria San Miguel (contribuciones de empleados) .. 84.50
Rev. George Wright 5.00
Keystone Lodge No. 100 F.

El Sr. Ramon J. Fernandez, prominente naviero local, y Gonzalo Puyat, presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, y otros comerciantes mas estaban presentes para escuchar las discusiones y ofrecer sus sugerencias.

El secretario Carmona expresó la creencia de que el patron oro es el sistema mas adecuado para Filipinas bajo las condiciones existentes, diciendo que si bien los países vecinos en el Oriente han adoptado el cambio de plata, no sería ventajoso para las islas segun el Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

LA PROPOSICION DE CAMBIAR AL PATRON PLATA ES OBJETIVO

Carmona encabeza a los que expresan de si el plan resultaría contra-productivo

La proposición de que Filipinas pase de la base al patron plata como lo hicieron recientemente Bretaña y Japon, y de que se reduzca la unidad de la moneda filipina que fué objeto de una audiencia anoche ante un comité especial encabezado por el Nolasco, fué decididamente desalentada por prominentes mercaderes y funcionarios del fisco.

El secretario interino Carmona encabezó a los presionar graves dudas sobre si el plan contribuiría a hacer mayor bien que daño al país, diciendo que en vez de estimular el comercio extranjero y poner a las islas en posición de afrontar la competencia de artículos importados, el objetivo del plan, podría resultar todo lo contrario.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario Carmona fué sostenido en esta contención por Paul Meyer, presidente de la Cámara de Comercio Americana; John R. Wilson, secretario de la misma cámara; Pedro J. Campos, presidente del Banco de las Islas Filipinas, y en cierto extremo, Salvador Lagdamo, tesoroer insular y Juan Posadas, recaudador de rentas internas que expresaron sus puntos de vista privadamente despues de la audiencia.

El Sr. Ramon J. Fernandez, prominente naviero local, y Gonzalo Puyat, presidente de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas, y otros comerciantes mas estaban presentes para escuchar las discusiones y ofrecer sus sugerencias.

El secretario Carmona expresó la creencia de que el patron oro es el sistema mas adecuado para Filipinas bajo las condiciones existentes, diciendo que si bien los países vecinos en el Oriente han adoptado el cambio de plata, no sería ventajoso para las islas segun el Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

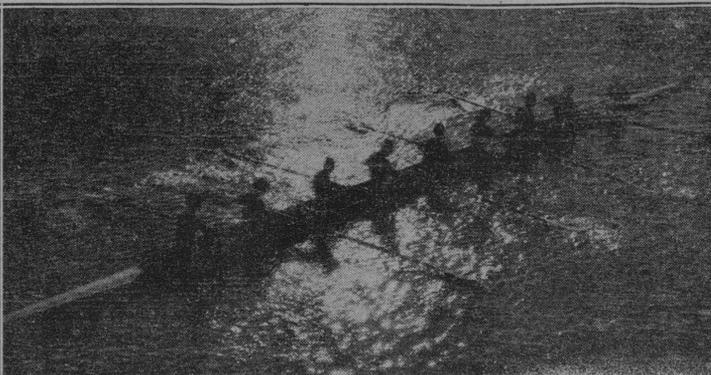
El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

El Sr. Carmona no ha dicho positivamente que podría resultar en beneficio el comercio extranjero de Filipinas por el simple proceso de cambiar el sistema monetario del patron plata recibiendo sus productos que bajo el arreglo. Dijo que el volumen de las exportaciones aumentaría considerablemente, pero sería el dir de antemano si el patron oro mas beneficios del volumen de comercio extranjero.

El secretario declaró que de reducir la unidad, del peseta, causaría dificultades de bierno debido a las pequeñas des de cambio.

CHICUBS LLAMADOS EN DIAMANTE... de Chicago salen en...

DESCANSANDO DESPUES DE LA VICTORIA



Una hermosa fotografia tomada al atardecer, cuando el equipo de ocho remeros de Alemania, despues de ganar el campeonato olimpico en remos en el Olympic Marine Stadium de Long Beach, California, descansan por breves momentos antes de regresar a la ribera.

EL MALABON STADIUM VOLVERA A ABRIRSE

Empezara sus cards semanales el primer sabado del mes de octubre

Despues de varios meses de inactividad el Malabon Stadium volvera a abrirse el sabado, 1 de octubre, segun anunciaron esta mañana los Sres. J. Nicasio, manager y Emilio Dayahan, promoter.

U. P. - U. S. T. Se Batiran En Boxeo El Sabado Que Viene

Sus encuentros coincidiran con la inauguracion del boxeo de la "Small 6" en Sto. Tomas

Los primeros encuentros de boxeo del torneo de la "Small Six" formado por varias high schools de Manila se inauguraran el domingo que viene en el gimnasio de la Universidad de Santo Tomas...

CON CORDERO VOLVERA AL RUEDO EL 24

Echado del ring dos semanas atras por no pelear lo bastante ha sido emparejado con Fernandez para el sabado

EL CARD MAIN EVENT Ignacio FERNANDEZ vs. Con CORDERO (Manila) 12 rounds—145 lbs. SEMI-FINAL Canning Nene vs. Fighting Obsiman (Cebu) 8 rounds—118 lbs.

TAMBIEN CAMPEON



He aqui Mickey Riley Galitzen, joven de escuela de Los Angeles durante uno de los saltos que le dio el campeonato olimpico, ganando en las competencias para varones con un total de 161.38 puntos.

LA NATACION DE LA NCAA. EMPIEZA HOY

Seis equipos toman parte en las competencias de este año —Primeras pruebas en el tanque de San Beda

- ORDEN DE EVENTOS Tanque de San Beda Hoy—4:00 P. M. 1. 50 metros, estilo libre 2. 100 metros, backstroke 3. 400 metros, estilo libre 4. 200 metros, breaststroke 5. 100 metros, estilo libre 6. 150 metros,medley relay (Todos, pruebas)

El torneo de natacion de la N. C. A. A. para este año, con seis equipos en las competencias se inaugurará esta tarde, a las 4:00 p. m. en el tanque de natacion del colegio de San Beda.

La Voz De Los 'Fans'

Las opiniones expresadas en esta seccion son exclusivas de sus autores. Se publican tales como llegan. Por lo demas nos declaramos "no culpables."

Eddie Hart, Promotor De Cavite Sale En Defensa De Young Dumaguilas, El Campeon De Su Provincia y De Su Stadium

Dreamland Stadium Cavite, Cavite Sept. 17, 1932 Sr. Editor Deportivo de La Vanguardia, Manila Como suscriptor de los periodicos de Manila e interesado en el boxeo como estoy, como promotor de este Stadium me permito algunos comentarios sobre la carta que publico el manager de Pablo Daño en "La Vanguardia" de fecha reciente, diciendo que a Young Dumaguilas le falta colorido para un encuentro con Daño.

Creo que expreso la opinion de la mayoria de los fans caviteños cuando digo que Young Dumaguilas, el campeon de peso mosca de Cavite se ha ganado el respeto y la admiracion del publico del boxeo debido a su crecientehabilidad en el boxeo como demuestra su continua subida en el pugilismo aparte del hecho de que Dumaguilas siempre se conduce como un caballero dentro o fuera del ring, en todas ocasiones.

La contencion del Sr. Tomico de que a Dumaguilas le falta colorido para atraer al publico contra Daño creo que debe tomarse con un granito de sal. Su subida rapida ha demostrado que cuando sube al ruedo lo hace para "pelear" y otra cosa es que su ascension lo ha conseguido encontrandose con verdaderos pugiles y no con meros tumbones, lo que no se puede decir de algunos de los que se hallan ahora en el alto, sin excluir a Pablo Daño.

Si Dumaguilas hubiera tenido la oportunidad de encontrarse con los mismos contendientes que ha tenido Daño, bajo las mismas circunstancias, creo que Dumaguilas hubiera podido crearse de mayor fama que Daño. Se que muchos de estos mismos contendientes han rehusado pelearse con Dumaguilas lo cual parece indicar que consideran a Daño como un contrincante mas facil que Dumaguilas.

Daño pide una garantia para encontrarse con nuestro campeon de Cavite. Me he enterado que Daño no ha pedido esta garantia de sus recientes contrincantes. Creo que esto se debe a que Daño no esta seguro de si mismo frente a Dumaguilas y hace uso de esta treta de la garantia para evadir un encuentro con nuestro campeon caviteño.

Creo que si Daño se conforma en enfrentarse con Dumaguilas en el proximo futuro con una garantia razonable que se aproxime al premio regular que se obtiene en programas buenos y firma el contrato, y deposita una garantia de que aparecerá a la hora de la pelea, creo que podría arreglarse esa pequeña cuestion de la garantia, puesto que todos los fans de Cavite apoyan a su campeon.

Tal como estan las cosas creo que el asunto descansa en manos del Stadium y de Daño. Si creen que Daño esta dispuesto a correr el riesgo de una pelea con Dumaguilas, esta es la ocasion de hacerlo. Estoy seguro que si la garantia pedida es una suma razonable esa cuestion puede arreglarse.

Oigamos que es lo que tienen que decir dichos señores. (Fdo.) O. E. (Eddie) Hart Promotor de Cavite.

Jose Jurado Un Adversario Peligroso Para G. Sarazen

Como calculaba Grantland Rice que sería el torneo abierto de golf de los EE. UU.

POR GRANTLAND RICE Copyright 1932 por NANA Exclusivo para La Vanguardia en Filipinas

La brillante y remarcable participacion de Gene Sarazen en el "par" de Princes y su marcha triunfal en el campeonato abierto de "golf" de Inglaterra dará impetu formidable al campeonato norteamericano que se inaugura en Fresh Meadow en los momentos de escribir esta cronica.

Habrà una lista notable de grandes jugadores dispuestos a conquistar el campeonato que se juega sobre el verde césped de Fresh Meadow, pero se hace precisa una participacion tan sensacional como la de Sarazen para dar a toda clase de campeonatos el cariz de interes humano que siempre acompaña a las jugadas espectaculares. El que Sarazen haya ganado el campeonato en Sandwich era una cosa muy distinta al establecer un nuevo "record" en los 72 hoyos de aquel campo.

Aparte de las brillantes jugadas en Sandwich, opinan muchos desde hace bastante tiempo que Sarazen tiene buenas posibilidades en el campo de Fresh Meadow. Sus ventajas son muchas. Por espacio de años fue profesional en este campo de Long Island, el que conoce como la palma de la mano. No hay record, colina u hondonada que no esté permanentemente gravada en su memoria.

Nadadores Del Japon, Invitados

La P. A. A. F. Quiere Tenerlos Para Los Campeonatos Nacionales

Si siguiendo la politica que se ha trazado la Philippine Amateur Athletic Federation, de invitar a esta localidad a atletas extranjeros con el fin de dar mas impetu a los deportes locales, el Dr. Regino R. Ylanan, director fisico nacional ha anunciado ayer que se estan haciendo negociaciones con la federacion atletica del Japon para el envio aqui de dos o tres nadadores japoneses para que tomen parte en las competencias carnavales.

La P. A. A. F. se ha comunicado ya con tres nadadores japoneses para que tomen parte en el torneo nacional que se celebrara durante la temporada de carnaval. Las negociaciones siguen hasta ahora y ha grandes probabilidades de exito.

Aunque el Dr. Ylanan no ha querido descubrir por ahora los nombres de los nadadores en cuestion, asegura, sin embargo, que la P. A. A. F. hara todo lo posible por traer aqui los mejores nadadores del Japon. Por otra parte el profesor Candido Bartolome que encabeza la delegacion filipina a la Olimpiada Mundial, asegura que los nadadores japoneses han demostrado deseos de venir a competir en Manila.

Desde el principio al fin, será uno de los factores mas formidables. No hay para que hacerse ilusiones sobre el particular; es posible que se compare con Bobby Jones como el "golfish" (CONTINUA EN LA PAG. 8)

La Salle Gana Por Default

La I. A. B. F. Pierde Por Haber Llegado Con 45 Minutos De Atraso

ESTADO DE LOS EQUIPOS SENIOR

Ateneo	G. P. Pts.
I. A. B. F.	1 0 1.000
S. Beda	1 1 .500
Letran	0 2 .500

JUNIOR

Ateneo	G. P. Pts.
La Salle	2 0 1.000
J. Rizal	1 1 .500
Letran	1 1 .500
S. Beda	0 2 .000
I. A. B. F.	0 2 .000

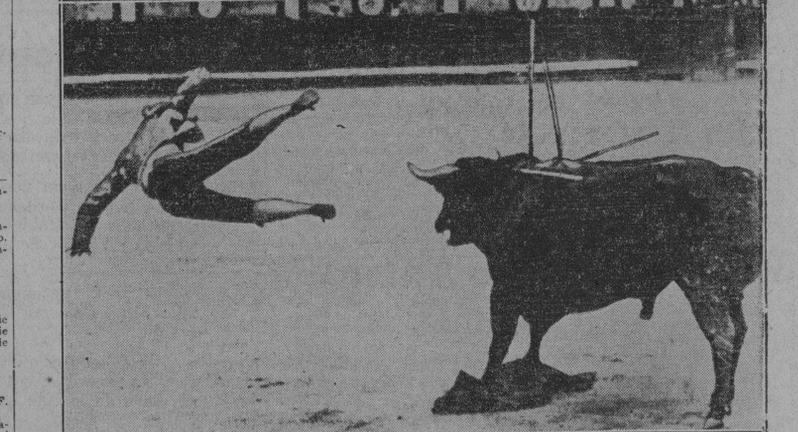
Despues de ganar su encuentro contra La Salle el sabado pasado, los juniors del Institute of Accounts

¿Qué es mejor para el mal de estómago?

La mayoria de las dolencias estomacales, como indigestion, acedia, gases, dolor, acidez, etc., son causadas por un exceso de ácido en el estómago. Los digestivos artificiales, como la pepsina, no están indicados en esos casos y pueden causar mucho daño. Pruebese echar a un lado todos los digestivos y trátese de neutralizar el ácido que ha descompuesto el estómago tomando una cucharada o dos pastillas de Magnesía Bisurada pura en un poco de agua. Esta dosis calma instantáneamente el estómago y hace desaparecer el dolor, y la digestion de los alimentos se hace como lo manda la naturaleza. Para el rapido alivio de la acidez del estómago.

LA MAYORIA PREFIERE LA MAGNESIA BISURADA

No Siempre Se Lleva la Peor Parte el Toro



Desgraciadamente para este torero, se aproximó demasiado al toro que enfurecido por las banderillas clavadas en su espalda le envió a hacer volteretas en el aire. El torero fue herido de gravedad aunque no fatalmente en esta reciente corrida celebrada en Madrid, España.

PROBAK LA HOJA que mantiene el mismo filo después de varias afeitadas

KZEG RADIO MANILA 50000 WATS

De la COLONIA ESPAÑOLA

Gloria Romero Salas Teléfono 5-19-07

El jueves próximo a las 8 de la tarde se dará comienzo en la Capilla del Consuelo de la Asunción, a los servicios espirituales, para las Hijas de María de dicho convento, y Sr. de desean predicar los Ejercicios el R. P. J. Mahony, S. J.

El día 8 del actual y en la iglesia de la Ciudad de Baguio se celebró el bautismo, el primer bautismo de los Sres. de Burdette. Al nuevo cristiano se le impusieron los nombres de Alberto, y fue apadrinado por su abuela materna Evarista Robles de Marañón. Evarista Robles, Gerente de la Visayan Stevedore Transportation Co., representado por el Sr. D. Enrique Martín Caballer.

Concurrieron al acto que resultó muy solemne, muchos miembros de la colonia española y filipina de la ciudad veraniega.

La Sra. Vda. de Tuohy y sus hijos que salieron ayer en el "Empress of Canada" para Shanghai, en donde fijarán su residencia, nos ruegan por medio de estas líneas nos despidamos en su nombre de sus amistades de quienes por falta de tiempo no lo hayan podido hacer personalmente.

En el Hospital San Pablo, el día 10, asistida por el Dr. Mariano B. Arroyo, ha dado luz una hermosa niña el día 10 del actual la Sra. de M. Manzano Cacho (nacida Juanita Cacho).

Las Flores Triunan En El Adorno De Los Trajes

Los trajes de tarde son notables por su variedad, sencillez y pureza de sus líneas. Los trajes que se inspiran directamente en las estatuas romanas se hacen muy amplios y muy sencillos en el escote y en talle, adornan con echarpes, con adornos flotantes, etc.

Completamente diferentes son los trajes que dibujan la silueta ensanchan únicamente por parte de abajo desde las caderas. Algunos de estos trajes son blancos, pero en general se prefieren para ellos tonos pastel. El talle se señala sin cinturón. Se

CONTINUA EN LA PAG. 81

El Santo De La Prof. Maria Fernandez

El Domingo pasado, la Profesora Sra. Maria Fernandez, celebró su Santo con una fiesta ofrecida en su casa de la Calle Singalong No. 763, Manila, a sus numerosas amistades. La festejada, ayudada por sus hermanos el Dr. Antonio J. Fernandez y Ricardo Fernandez, se desahogó por atender y agasajar a todos los invitados. Entre los que concurrieron a la fiesta se cuentan los siguientes:

Rev. Padre Simeon Gutierrez, Rev. Padre Jose Ma. Siguion, Rev. Padre German Doncel, Rev. Padre Pastor Santiago, Rev. Madre Sor Inay de Sta. Monica, Rev. Madre Sor Josefina Consolacion, Rev. Madre Sor Matilde Monzon, Sr. G. Lopez Luna, Sr. Emilio Maffei, Sr. Ramon Lobregat, Sr. Henry Daland, (CONTINUA EN LA PAG. 81)

50 Aniversario Del Instituto Cervantino

Los alumnos del Instituto Cervantino celebraron el vigésimo sexto aniversario de la fundación de dicho colegio con una fiesta en los salones del Colegio Medico-Farmacológico de Filipinas, calle Lepanto No. 1. El acto tendrá lugar el sábado 24 de Septiembre a las 8:00 p. m. y se llevará a cabo, aunque lue-

Bautizo Celebrado Con Cena y Baile

En la nueva residencia del abogado Gregorio Rasalan y señoras, en la calle Craig 1105, se dio el domingo pasado una espléndida cena seguida de baile con motivo del bautizo de su último vástago. Actuaron padrinos, el Senador Elpidio Quiñones, la Sra. Elisa M. de Sipin, y el Sr. Vicente Lazo. El nuevo cristiano fue bautizado por el Rev. Padre Luis Paquing, S. J. Entre los

CONTINUA EN LA PAG. 81

Nueva Directiva De La Hermandad De S. Roque

Terminados los festejos en honor de San Roque del barrio de Bilibid, la Hermandad de San Roque celebró Junta General para elegir a los siguientes dignatarios para el periodo 1932-1933:

Dr. Roberto Ortega—Presidente Sr. Dimas Carmelo—Secretario Sr. Andres Mislang—Tesorero Sr. Juan de los Angeles—Vocal Sr. Bartolome Sanchez, Sr. Agripino Lopez, Sr. Bartolome del Rosario, y Sr. Elias Zamora. Comités: Sr. Carmen Avellanosa—Presidencia Sr. Jose M. Flores—Vice-Presidencia Sr. Anabella Castelo—Secretaria Sr. Cirilo Abela—Vice-Secretaria Sr. Severina Ortega—Tesorera Sr. Srta. Carmen Buenaventura Sr. Srta. Luisa Crisanto, Sr. Jose Crisanto y Sr. Tomas Peña. Concejales: Sr. Segundina del

Dr. Hermán Mayor de las fiestas de 1933, la Sra. Josefa F. de

de

de

de

LA VANGUARDIA PAGINA SOCIAL LA VANGUARDIA

Conocidas participantes

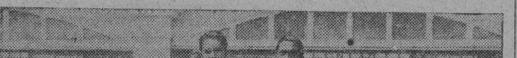


PILOMENA LEGARDA

Esta noche tendrá lugar el primer recital de alumnos en el presente curso-escolar de la Academia de Musica de Manila. El programa es de lo mas variado y selecto. Entre los participantes figuran las distinguidas y aventajadas violinistas de la Academia, señoritas Piromena y Beatriz Legarda y Teresa Valdes. Las Srts. Legarda ejecutarán el Trio de Mozart con el Sr. Jose Legarda, en el piano. El Trio es para piano, violín y viola. Piromena Legarda interpretará además el 'Caprice Basque' de Sarasate, acompañada en el piano, el Sr. Jose Legarda. La Srta. Valdes tocará con el 'ensemble' formado por Piromena Legarda, Moises de Guzman, Ramon Batallones, Alejandro Romano, Levi Celero, Maximino de Guzman, Julian Ventura, Gracia Guzman, Marietta Butler,



TERESA VALDES



BEATRIZ LEGARDA

Norberto Polante y Srta. Rosario Lobregat. Este 'ensemble' interpretará la Sonata de Gluck, encargándose de los primeros violines, las Srts. Piromena Legarda y Teresa Valdes y los Sres. Moises de Guzman y Ramon Batallones. El concierto se efectuará en el salón de San Beda, a las 9:00 p. m. Todo el programa será diseminado por la Radio Manila.

da y Teresa Valdes y los Sres. Moises de Guzman y Ramon Batallones. El concierto se efectuará en el salón de San Beda, a las 9:00 p. m. Todo el programa será diseminado por la Radio Manila.

Para celebrar su cumpleaños, el niño David M. Shaw (marcado con una X en la fotografía) ofreció un animado 'children's party' en la residencia de sus padres en Paranaque, el domingo pasado por la tarde, 18 del actual. Con David aparecen en el grupo algunos de sus invitados. Ellos son: John Mason, Billy Bettendorf, Jim Bettendorf, Courtney Whitney, Philip Cruse, Colin Simpson, Jimmy Noble, Don Fletcher, Lucien Rock, Sonny Stevens, Marie Louise Yearsly, Enrique Razon, Jr., Fred Sudenspinner, Earle Sudenspinner, George D. Shedler, Junior Shedler, Bobby Rock, Carlos Dalan, Charles O'Brien, y Peter Adams.



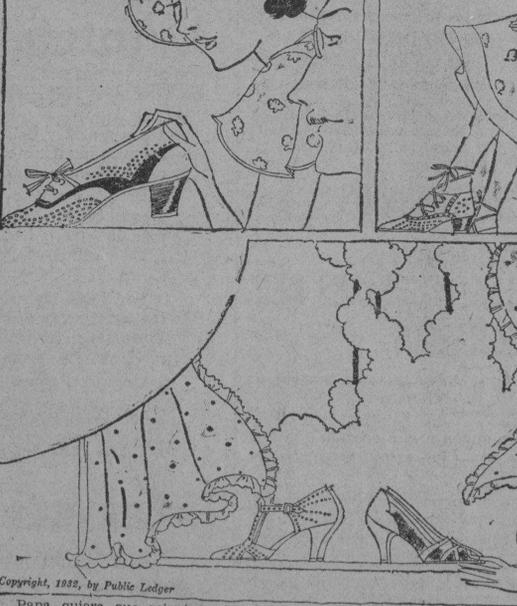
Para celebrar su cumpleaños, el niño David M. Shaw (marcado con una X en la fotografía) ofreció un animado 'children's party' en la residencia de sus padres en Paranaque, el domingo pasado por la tarde, 18 del actual. Con David aparecen en el grupo algunos de sus invitados. Ellos son: John Mason, Billy Bettendorf, Jim Bettendorf, Courtney Whitney, Philip Cruse, Colin Simpson, Jimmy Noble, Don Fletcher, Lucien Rock, Sonny Stevens, Marie Louise Yearsly, Enrique Razon, Jr., Fred Sudenspinner, Earle Sudenspinner, George D. Shedler, Junior Shedler, Bobby Rock, Carlos Dalan, Charles O'Brien, y Peter Adams.

PERSONALES

Miss Louise V. Smith, antigua residente de Honolulu, ha ingresado en la Universidad de Filipinas para tomar un curso de post graduate en zoología. Miss Smith es graduada en la Universidad de Hawaii.

La señora Felisa B. Raquid fue sometida a una operación quirúrgica por el Dr. Bernardino Q. Roa, el sábado proximo pasado. Asistieron en la operación los doctores F. B. Paterno y E. Raquid.

Mitzi concentra su atención en los calzados



Papa quiere que mientras él esta en una girapescando, Mitzi vaya a remar. Ella arguyó que no tenía zapatos apropiados, así es que papa tuvo que comprar un par, de buena calidad y al mismo tiempo muy frescos. Y ahora, ¿vamos a pescar? inquirió papa. "Este par es para tenis," dijo papa mientras le enseñaba otro que había comprado. "Es lo usará ella en los courts. Mitzi dijo que no tenía ningún zapato para remar, pero todos sus zapatos necesitaban una limpieza. Para salir de la situación, papa le sacó los viejos fuera al sol y limpiarlos después. Los zapatos de Mitzi son, de izquierda a derecha, los que ella usa para paseo por las tardes; los de la opera, y ultimo, los que ella usa cuando juega el golf.

Los Bowers estuvieron de fiesta ayer

Almuerzo Y Te Con Motivo Del Cumpleaños De La Señora De La Casa

La señora del Coronel Clarence H. Bowers, jefe interino de la Constabularia, reunió a sus amistades en un espléndido almuerzo al mediodía de ayer, en su residencia en Foch Avenue, San Juan del Monte, con ocasión de su cumpleaños. Estuvieron, entre otros, el General Casper H. Conrad, Jr., y señora, el Coronel Louis J. Van Schaick y señora, Mrs. Abraham Garfinkel, Senador Aquino, Magistrado Ostrand y señora, Mr. y Mrs. C. W. Franks, Mr. y Mrs. Richards, Ely, Coronel Basilio Valdes y señora, Juez Simplicio del Rosario y señora, Secretario Honorio Ventura, Senador Recto y señora, Senador Veloso y señora, Senador Montilla, Teniente Guido y señora, Comandante Agdamag y señora, Juan Arellano y señora, Senador Bello y señora, Severo Chanco y señora, y el Comandante Quimbo y señora.

Por la tarde, la señora de Bowers ofreció un te a los oficiales de la Constabularia y sus señoras, estacionados en Gagalingan y Pasig. La reunion resultó amena y placentera. Mrs. Bowers recibió numerosos regalos con motivo de su cumpleaños.

El grabado presenta un grupo de las ultimas creaciones en sombreros elegantes para señoras. Comenzando desde arriba, en la parte izquierda se ve una especie de gorra de satén; el que sigue es un 'Canotier' con una cintita al lado; en segunda fila aparece un sombrero de color azul marino, adornado con una cinta de satén, un modelo muy popular; y abajo, está un sombrero estilo breton, con dos plumitas en uno de sus lados. En la derecha aparecen varios modelos de sombreros de paja, cuyos nombres son, de arriba a abajo: Montelupo, Mongol y 'picot perle'; Matova, Santa Fe, y 'raccelo ghandi'.

Party infantil de David M. Shaw, Jr.



Para celebrar su cumpleaños, el niño David M. Shaw (marcado con una X en la fotografía) ofreció un animado 'children's party' en la residencia de sus padres en Paranaque, el domingo pasado por la tarde, 18 del actual. Con David aparecen en el grupo algunos de sus invitados. Ellos son: John Mason, Billy Bettendorf, Jim Bettendorf, Courtney Whitney, Philip Cruse, Colin Simpson, Jimmy Noble, Don Fletcher, Lucien Rock, Sonny Stevens, Marie Louise Yearsly, Enrique Razon, Jr., Fred Sudenspinner, Earle Sudenspinner, George D. Shedler, Junior Shedler, Bobby Rock, Carlos Dalan, Charles O'Brien, y Peter Adams.

PERSONALES

Miss Louise V. Smith, antigua residente de Honolulu, ha ingresado en la Universidad de Filipinas para tomar un curso de post graduate en zoología. Miss Smith es graduada en la Universidad de Hawaii.

La señora Felisa B. Raquid fue sometida a una operación quirúrgica por el Dr. Bernardino Q. Roa, el sábado proximo pasado. Asistieron en la operación los doctores F. B. Paterno y E. Raquid.

Mitzi concentra su atención en los calzados



Papa quiere que mientras él esta en una girapescando, Mitzi vaya a remar. Ella arguyó que no tenía zapatos apropiados, así es que papa tuvo que comprar un par, de buena calidad y al mismo tiempo muy frescos. Y ahora, ¿vamos a pescar? inquirió papa. "Este par es para tenis," dijo papa mientras le enseñaba otro que había comprado. "Es lo usará ella en los courts. Mitzi dijo que no tenía ningún zapato para remar, pero todos sus zapatos necesitaban una limpieza. Para salir de la situación, papa le sacó los viejos fuera al sol y limpiarlos después. Los zapatos de Mitzi son, de izquierda a derecha, los que ella usa para paseo por las tardes; los de la opera, y ultimo, los que ella usa cuando juega el golf.

Elegantes en su estilo



El grabado presenta un grupo de las ultimas creaciones en sombreros elegantes para señoras. Comenzando desde arriba, en la parte izquierda se ve una especie de gorra de satén; el que sigue es un 'Canotier' con una cintita al lado; en segunda fila aparece un sombrero de color azul marino, adornado con una cinta de satén, un modelo muy popular; y abajo, está un sombrero estilo breton, con dos plumitas en uno de sus lados. En la derecha aparecen varios modelos de sombreros de paja, cuyos nombres son, de arriba a abajo: Montelupo, Mongol y 'picot perle'; Matova, Santa Fe, y 'raccelo ghandi'.

Fernando Suarez recitara en radio

recitara en radio versos españoles

El conocido declamador Sr. Fernando Suarez reaparecerá en el Radio Manila el viernes próximo, 23 del actual, en cuyo programa tomará parte durante la sección de 7:30 a 8:00 p. m. Suarez cuenta con muchos admiradores entre los radioescuchas, tanto españoles como filipinos. El declamador recitará ante el micrófono los siguientes versos:

- 1. "Los Viejos".
2. "Un Recuerdo".
3. "No Tengo Madre".
4. "Dos Amores" (repetición).

PERSONALES

Miss Louise V. Smith, antigua residente de Honolulu, ha ingresado en la Universidad de Filipinas para tomar un curso de post graduate en zoología. Miss Smith es graduada en la Universidad de Hawaii.

La señora Felisa B. Raquid fue sometida a una operación quirúrgica por el Dr. Bernardino Q. Roa, el sábado proximo pasado. Asistieron en la operación los doctores F. B. Paterno y E. Raquid.

Mitzi concentra su atención en los calzados



Papa quiere que mientras él esta en una girapescando, Mitzi vaya a remar. Ella arguyó que no tenía zapatos apropiados, así es que papa tuvo que comprar un par, de buena calidad y al mismo tiempo muy frescos. Y ahora, ¿vamos a pescar? inquirió papa. "Este par es para tenis," dijo papa mientras le enseñaba otro que había comprado. "Es lo usará ella en los courts. Mitzi dijo que no tenía ningún zapato para remar, pero todos sus zapatos necesitaban una limpieza. Para salir de la situación, papa le sacó los viejos fuera al sol y limpiarlos después. Los zapatos de Mitzi son, de izquierda a derecha, los que ella usa para paseo por las tardes; los de la opera, y ultimo, los que ella usa cuando juega el golf.

Veinticuatro señoritas cantaran en el proximo aniversario de Rho Alpha

Línea De Recepción: Felisa De Fernandez, Zabarte, De Asis, Urquico Y Ongpin

La animación por la fiesta del cuarto aniversario de Rho Alpha es grande, especialmente entre la juventud en cuyas filas goza de extraordinaria popularidad la sociedad Rho Alpha. El 'affair' tendrá lugar en los salones del Club Filipino, desde las 9:00 p. m., del sábado, 24 de Septiembre.

Formarán la línea de recepción, la Sra. Doña Felisa H. de Fernandez, adviser de la sociedad; la Srta. Amalia Urquico, presidenta; y las señoritas Amelia de Asis, Pacita Zabarte, y Flora Ongpin.

La pieza musical 'Rho Alpha' compuesta por el profesor Calixto Llamas, y que será estrenada en la noche de la fiesta, será cantada por un nutrido coro integrado por las siguientes señoritas: Loling Paterno, Pacita Roxas, Amelia de Asis, Maria Osmeña, Salud Hoosen, Emma Unson, Salud Hoosen, Consuelo

Henson, Gloria Lazatin, Girlie Martinez, Pacita Zabarte, Remedios Goquilay, Julia Nakpil, Paz Gucco, Amparo Diaz, Flora Ongpin, Eddie Barremengoa, Anita Guidotez, Carolina Sanz, y Flora Rodriguez. Actuarán de solistas las siguientes chicas: Ofelia Pamintuan, Pilar Arenas, Carmen Bernabe y Encarnacion Livio.

Un tango bailado por cuatro parejas será otra de las atracciones que amenizarán la fiesta de Rho Alpha. Las parejas son: Lulu Balmori—Gervasio de Ocampo, Jr. Conchita Sunica—Arturo Arellano Luchi Santiago—Norberto Dayrit Paquita Villareal—Jose Reyes. El 'buffet' será servido por Emilio Gonzalez.

Orquesta Ylaya.

El 'Dia Infantil' de la Phil. Columbian Association tendrá lugar el domingo que viene

El tradicional Dia Infantil de la Philippine Columbian Association se celebrará el domingo proximo, 25 de los corrientes, en el edificio del club, Avenida Taft. En el programa de juegos figurarán el 'backward race', el 'tag-of-war' (para niños y niñas), 'Fine Arts' (para niños y niñas), 'Intelligence Tests', y 'hailu hailu'.

La distribución de premios a los vencedores en los concursos se efectuará en el 'tennis court', actuando de Jurado, la Sra. de Jorge Vargas, la Sra. de Delgado, F., y la Sra. de Victor Buencamino.

Se servirán a los concurrentes merienda y cena, y como 'fin de fiesta' se ofrecerá una función cinematográfica en el University Theater a todos los niños columbianos.

Los detalles de la fiesta se publicarán uno de estos días.

Siempre Algo Nuevo en Maizee's

309 ISAAC PERAL

Sombreros y Vestidos para Sol y Mamelucos

"Mickey Mouse" P.0.75 a P.1.25

Pajamas para Dormir "Mickey Mouse" P.2.00

Blusas Escolares para Niños, Colores Firmes, Lavables, 5 a 12 años 3.00

Sweaters para Niños, Todo Lana 3.75

SENSACIONALES y ASOMBROSAS son las REVELACIONES que se hacen

en "THE WAR MEMORIES of GENERAL MARCH"

"The Man Who Gave Orders to Pershing" (El Hombre Que Dió las Ordenes al General Pershing)

Lea las mordaces criticas lanzadas contra el COMANDANTE EN JEFE DEL A. E. F.

March Dice que Pershing Era Incapaz de Cooperar con Sus Superiores... Rehuso Obedecer las Ordenes de Foch... Y malhablo del Jefe de Estado Mayor... March Tambien le Acusa de Vacilar Y Temer a los Hombres de Gran Habilidad... Y Contiene Que El Hizo Exigencias Imposibles!

Lea detenidamente estas estupendas revelaciones publica das por primera vez en el próximo número del



The Sunday Tribune

SEPTIEMBRE 25

Un Impuesto Adicional a las Tablerías Daria Lugar al Paro de la Industria

Los madereros combaten en una audiencia el propuesto aumento de derechos por la junta

La industria maderera de Filipinas se halla actualmente en tal situación deprimida que cualquier impuesto adicional obligará a muchas aserradoras y comerciantes de madera a dejar el negocio, y consecuentemente dejara sin trabajo a miles de obreros.

Esto fué la contención principal de W. W. Harris, gerente general de la Philippine Lumber Manufacturing Company al combatir el propuesto aumento en los derechos de licencia de las tablerías en la audiencia celebrada ayer por la junta municipal.

En la audiencia comparecieron por las tablerías el Sr. Pedro J. Ocampo, secretario de la Cámara de Comercio de las Islas Filipinas en representación de los dueños de dichos establecimientos que están afiliados a la Cámara, y Mr. W. W. Harris, gerente de la casa De C. Chuan, en representación de esta firma comercial y de las tablerías establecidas en esta capital. El Sr. Ocampo adujo argumentos en contra de cualquiera medida tendiente a aumentar el impuesto municipal sobre las tablerías, especialmente en estos tiempos en que el comercio esta casi paralizado por causa de la depresión económica.

Las tablerías han sometido a la Junta Municipal una protesta firmada por mas de setenta tablerías en Manila la mayor parte de las cuales son de la propiedad de chinos, establecidas en las calles Echague, Juan Luna y Ascarraga. En la protesta se ha hecho constar entre otras cosas que los dueños de las tablerías no están en contra de la medida pero piden que las autoridades municipales se abstengan por ahora de aprobar cualquier aumento de la licencia municipal por el mal estado del negocio. De acuerdo con los datos estadísticos ninguna tablería en Manila ha hecho negocio favorable desde el año pasado.

Según Mr. Harris, si bien es verdad que Filipinas esta exportando grandes cantidades de madera durante estos meses pasados y también durante el año pasado estas exportaciones no le hacen las ta-

blerias de Manila sino las empresas que cuentan con concesiones del gobierno y son las que estan establecidas en provincias. Estos cargamentos se hacen en los puertos de provincias y no en esta capital. También dijo que los precios de las maderas han bajado en 50% en comparación con los precios que regían el año pasado. Esta reducción de los precios tenian que adoptar los propietarios de las tablerías para dar salida a su existencia y poder evitar de esta manera mayores pérdidas.

Otros argumentos aducidos por Mr. Harris son de que las tablerías de las clases "A" y "B" estan pagando al municipio P12,700 al año, de los cuales P4,000 son de la clase "A". Aprobando el aumento propuesto, dice Mr. Harris, las tablerías se verian obligadas a cerrar sus puertas por no poder ya mantener el negocio porque el propuesto aumento no solamente es perjudicial a la industria sino que también mataría el comercio toda vez que el tipo de impuesto que se quiere proponer se aumenta en un 300%.

"Un detalle se debe tener en cuenta", dijo Mr. Harris, "y es que las grandes construcciones de edificios en Manila se hacen de cemento concreto y llegará el día en que el negocio de la madera ya no sera lucrativo como en los años pasados". Dijo también Mr. Harris que todas las tablerías han perdido durante estos cuatro meses pasados y no hay ninguna perspectiva de algun mejoramiento en el negocio.

Un Socio Principal Y Un Gerente Son Absueltos De Cargos De Estafa

(Servicio Informativo) EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"

Daet, Camarines Norte, Septiembre 13.—Todos los acusados en los mas importantes asuntos criminales que se ventilaron en las ultimas sesiones judiciales de esta provincia, han sido absueltos, de acuerdo con las decisiones recientemente recibidas en la Oficina del Escribano de esta provincia.

Lucio Pablo y Emiliano Pablo, que han sido acusados por estafa con falsificación en las causas criminales Nos. 778 y 779, fueron absueltos.

Siendo uno de los socios principales y gerente farmacéutico, respectivamente, de la sociedad industrial denominada "Botica de Daet", Lucio Pablo y Emiliano Pablo, fueron denunciados de haberse apropiado y distraído para si las cantidades de P5.05 (en la primera querrela) y P2.30 (en la segunda), pertenecientes a la sociedad, mediante falsificación, esto es, mediante omisión de consignarlas en el libro correspondiente, como ingresos de la sociedad.

Las circunstancias de ser socio y gerente de la sociedad fueron los motivos de la absolución de los acusados. La parte dispositiva de la decisión del Juez Villareal, decía: "El Juzgado es de opinion que difícilmente puede considerarse estos actos como constitutivos del delito de estafa mediante falsificación, teniendo en cuenta que Lucio Pablo es uno de los principales socios de dicha sociedad industrial 'Botica de Daet' y que el otro acusado, Emiliano Pablo, es un socio gerente de la misma sociedad, con una participación de 15% en las utilidades líquidas, además de un sueldo mensual de P60.00. Además, Emiliano Pablo es un acreedor hasta ahora de la sociedad en la cantidad de P960.00. Aparece además que existe ahora pendiente ante este Juzgado la causa civil No. 674 sobre liquidación de cuentas de la referida sociedad industrial. El ser socio o participe de una sociedad, como se encuentran los acusados en el presente caso, impide que se considere que cualquiera distracción de los fondos de la sociedad puede constituir el delito de estafa."

En cuanto a las otras 6 causas por estafa mediante falsificación que envuelven un total de P17.90 incoadas contra el mismo Emiliano Pablo, por alegada omisión de hacer constar en el libro correspondiente el importe de algunas medicinas vendidas pertenecientes a la mencionada sociedad industrial 'Botica de Daet', de la que era gerente farmacéutico Emiliano Pablo, fue asimismo absuelto el acusado bajo el mismo fundamento en que se basó la decisión en los dos casos mencionados.

Lucio Pablo es ex-Vocal de la Junta Provincial de Camarines Norte y uno de los mas ricos hacendados de la provincia; y Emiliano Pablo es hijo de aquel y es un joven farmacéutico.

Las acusaciones fueron promovidas por Gerardo Pimentel en representación de su difunto padre, Don Juan Pimentel, uno de los socios de la mencionada sociedad 'Botica de Daet'.

Los inspectores de elección de los municipios de Basud, San Vicente e Indan, que fueron acusados de haber falsificado y sustituido actas electorales durante las elecciones especiales para el cargo de Senador del 6.º Distrito Senatorial que tuvieron lugar el 18 de Agosto de 1931, también han sido absueltos, por no haberse probado de ser los acusados los autores de la falsificación. Se ha llamado, sin embargo, la atención del Fiscal Provincial hacia la necesidad de una ulterior investigación para dirigir la acción contra los verdaderos culpables de la infracción.

En vista de esta llamada de atención del Juez Villareal, el Fiscal Provincial se propone ahora re-investigar el asunto para localizar a los verdaderos culpables.

Igualmente, fueron absueltos los dos inspectores de precinto No. 4 de Daet, Jorge Era y Angeles Yarte, que fueron acusados de haber rechazado fraudulentamente 41 votos emitidos a favor del candidato Julian Ocampo, durante las mencionadas elecciones especiales para el cargo de Senador, por el solo hecho de que el nombre de Julian Ocampo no aparecía ortográficamente escrito.

El Juzgado creyó que el único delito de los acusados, si lo hay, es el hecho de que los mismos 'no estaban cabalmente impuestos de la regla del 'idem sonans', y por tanto el asunto constituye mas bien un fundamento para una protesta electoral'.

SE FORMA UN ESCUADRON DE HOMICIDIOS

Estará encargado de la investigación de homicidios y asesinatos

Como para corregir defectos de administración que han causado trastornos en las pesquisas de la policía, el jefe de policía de Manila, Columbus E. Platt ha organizado desde ayer un escuadrón para la investigación exclusiva de los casos de homicidio y asesinato, que se llamará "escuadrón de homicidios". En este escuadrón se han destinado antiguos detectives de la Policía Secreta.

Encabezará este escuadrón el detective Eugenio Dizon, que actualmente ocupa con carácter interino el puesto dejado por el difunto capitán Augustus Becker y le asistiran los detectives Ignacio Sol Cruz, Escolástico, Irada, Noriega, Quintos, Calibauquib y Alferez.

Este escuadrón no hará otra cosa más que dedicarse al trabajo de investigar los casos de homicidio y asesinato y estará de servicio por 24 horas al día, o mejor dicho, podrá ser llamado a cualquiera hora en que ocurra un crimen grave.

El caso del difunto periodista Enrique K. Laygo ha sido causa al parecer de la formación de este escuadrón. Como se recordará en dicho crimen la policía ha sido severamente criticada por no haber podido enviar inmediatamente a un policía al lugar, con el resultado de que no se obtuvieron inmediatamente y en su totalidad todos los datos sobre el caso.

En la orden dada ayer a las estaciones policíacas, firmada por el jefe Platt, se dan nuevas instrucciones a todos los policías de guardia en el caso de la comisión de un crimen.

El policía que sea notificado o presente un crimen de esta clase, acudir a la casa y no deberá abandonar. Desde ella llamará a la estación correspondiente. No permitirá que alguien entre o salga del lugar ni se toque nada de las cosas que hay en la casa en el sitio. Detendrá a todas las personas que puedan arrojar luz sobre la manera como se ha cometido el crimen.

Los investigadores de cada estación, que deberán ser enviados al sitio del crimen de tres en tres, avisarán inmediatamente al "escuadrón de homicidios", si creen que el caso es grave o si creen que su intervención es necesaria, quedándose encargados de detener a los criminales y de servir de testigos. También se encargarán de ver que nadie toca el cadáver o las cosas que había en el local, conservándolos en la posición en que se encontraban.

El jefe Platt, según se tiene entendido, al tomar esta acción, ha actuado de acuerdo con las sugerencias del jefe del servicio secreto, coronel Dominguez.

La Tuberculosis...

CONTINUACION DE LA PAG. 2

al aire libre. Muchos niños, por naturaleza, corren y saltan la mar, lo cual es muy bueno para ellos. Pero, desafortunadamente, hay muchos niños en esta gran ciudad que viven en casas muy reducidas y no tienen por donde moverse y corretear tal como lo requiere su naturaleza. Algunas de las chozas viven de algunos de estos niños viven se hallan enclavadas en terrenos fangosos donde no hay ni siquiera un palmo de jardín y donde el aire está lleno de miasmas. Algunos, por estar cerca de los puntos céntricos de la ciudad, viven en casas antiestéticas construidas en calles muy estrechas y malsanas. Otros, por las mismas o similares razones, viven con dos, tres o más familias en la misma casita. Y aun otros los que viven con dos o más familias en la misma habitación, dividiendo esta en dos, tres o más partes por medio de un biombo, un cancel o una cortina. Y otros más los hay que viven con dos, tres o más familias en una sola habitación sin el consabido biombo, ni el cancel, ni la cortina y mezclándose las varias familias la una con la otra.

Desafortunadamente, hay muchos padres de familia que, desconociendo el valor y la importancia del sueño para el desarrollo físico e intelectual de sus hijos, no les obligan a éstos a retirarse e irse a la cama temprano, sino que, por el contrario, les animan a entretenerse jugando y cantando hasta altas horas de la noche, perdiendo con esto mucho sueño precioso. El resultado de estos entretenimientos juveniles no es difícil de averiguar.

En cuanto a los adultos, se nota que en todas partes de Filipinas hay jóvenes de ambos sexos quienes se dedican al juego, a los bailes y a las frivolidades nocturnas en general, convirtiéndose así la noche en día y perdiendo y disipando el sueño, y con este su preciosa salud! Y es cosa sabida que el que ha perdido su salud o la tiene debilitada, mal puede defenderse contra los ataques de cualquiera enfermedad; y es más, está expuesto a contraer cualquiera de estas, especialmente la tuberculosis pulmonar.

ban cabalmente impuestos de la regla del 'idem sonans', y por tanto el asunto constituye mas bien un fundamento para una protesta electoral'.

208

BIG BEN el primer despertador bien educado.

Big Ben tiene un discreto tic-tac, que deja dormir tranquilamente.

Por la mañana, nada de sobresaltos. Big Ben despierta a su dueño, primero con gentil repique; después, con sonoras y persistentes campanadas que desparabillan al más perezoso.

Big Ben es elegante y mucho más atractivo que nunca, en acabado de níquel y negro. Como todos los demás relojes Westclox—despertadores, de bolsillo y para auto—es puntualísimo.

Western Clock Company, La Salle, III., E. U. A.

Calladito como reloj de bolsillo. Primero, cuchichea. Después, grita.



NOTICIERO RELIGIOSO

Martes, 20 de septiembre

Calendario de hoy: Ss. Estefanía m., Agapito p., Teopista, Felipa y Faustina nm.

Calendario de mañana: Ss. Mateo ap. evang., Alejandro e Isacio op., Panfilo m., Jonas prof. y Efigenia princesa, v.

NOVENA A STA. TERESITA

La Congregación de Marías de la iglesia de S. Ignacio, celebrará desde mañana, miércoles 21 del actual, un novenario en honor a Sta. Teresita del Niño Jesús.

CULTOS DEL NOVENARIO DEL 21 AL 29 DE SEPTIEMBRE

Por la mañana—a las 6:25 (el domingo a las 6 Misa de Comunión. En ella se rezará la Novena, y el Coro de la Congregación cantará motetes eucarísticos, el himno a la Flor del Carmelo y la Salve.

Por la tarde,—a las 5:30, comenzará el acto rezándose el Santo Rosario. Seguirá la plática propia de la Novena por el R. P. Luis del Rosario, S. J. A las 6 exposición del Santísimo, preces de las Marías con la Novena, y bendición del Santísimo, después de la cual se dará a besar la reliquia de la Santa.

Por la mañana,—a las 6, Misa de Comunión, que celebrará el R. P. James B. Mahoney, S. J., Rector del Seminario de San José. A las 9 Misa Solemne que cantará el Ilmo. Canónigo Doctoral Dr. Simeón Gutiérrez, Capellán de las MM. Carmelitas. Pronunciará el panegirico de la Santa el R. P. Fr. Pablo Gómez, O. S. A. El Coro de la Congregación de Marías interpretará la nueva Misa Solemne por J. Stuyck, bajo la dirección del Profesor Conrado Mercado.

Por la tarde,—a las 5:30, el Excmo. y Rdm. Sr. Dr. D. Miguel J. O'Doherty, Arzobispo de Manila, presidirá la procesión, que saldrá de la Iglesia de San Ignacio y terminará en la Santa Iglesia Catedral, donde se rezará la Novena y se dará la Bendición con el Santísimo. El itinerario de la procesión será el siguiente: Arzobispo, Anda, Legazpi, Real, S. Juan de Letrán, Anda, Legazpi, Beaterio, Cabildo y Plaza McKinley para entrar en la Catedral.

"Qué bien o efecto, moral o físico, se puede derivar de esta manera de vivir?", es la pregunta que las autoridades competentes deben hacerse mutuamente y resolver o determinar lo que a cada cual le toca o le corresponde hacer para sanear y des congestionar tales viviendas, las cuales, sin duda, constituyen un nido de inmundicia, de suciedad y de muchas enfermedades contagiosas y, además, desdicen mucho de la civilización filipina.

De entre los muchos factores que existen y que contribuyen al desarrollo y al debido mantenimiento del cuerpo humano uno de los más importantes es, sin duda alguna, el sueño. Tanto en la niñez como en la adolescencia se necesita del sueño para el desarrollo físico e intelectual. De ahí que en todas partes del mundo civilizado el día de veinticuatro horas se divide en partes, a saber:

- (a) Una parte para el trabajo cotidiano;
- (b) Una parte para diversiones provechosas y estudios culturales; y
- (c) Una parte para el descanso y el sueño.

Desafortunadamente, hay muchos padres de familia que, desconociendo el valor y la importancia del sueño para el desarrollo físico e intelectual de sus hijos, no les obligan a éstos a retirarse e irse a la cama temprano, sino que, por el contrario, les animan a entretenerse jugando y cantando hasta altas horas de la noche, perdiendo con esto mucho sueño precioso. El resultado de estos entretenimientos juveniles no es difícil de averiguar.

MISAS EN SAN JUAN

En la iglesia parroquial de San Juan todos los días hay misa de 6:00. Los domingos y fiestas de precepto, para conveniencia de los fieles se celebran dos misas: una a las 6 y otra a las 7.

EN LA CATEDRAL DE MANILA

Todos los domingos y fiestas de precepto a las 5:00 de la tarde habrá Exposición del Santísimo a que seguirá el rezo del Santo Rosario Letanías, Bendición y Reserva.

Todos los días 28 de cada mes hay misa de 9:00 a m en la capilla de María Auxiliadora en la Catedral de Manila. La misa se hace en honor de San Judas Tadeo.

MISA DE 9 EN DIAS LABORABLES

Todos los martes a las 9:00 a. m.—misa en San Francisco. Todos los viernes a las 9:00 a. m.—misa en Recoletos. Todos los primeros sábados de mes a las 9:00 a. m. misa en Recoletos.

EN SAN FRANCISCO DEL MONTE

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los días ordinarios hay misas de 5 y 5:30. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8.

VIERNES, 30 DE SEPTIEMBRE

TRIGESIMO QUINTO ANIVERSARIO DEL FELIZ TRANSITO DE SANTA TERESITA

Por la mañana, a las 6:30, el Excmo. y Rdm. Dr. D. Guillermo Plani, Delegado de Su Santidad, celebrará la Misa de Comunión General, para la cual se invita a todas las Socias de la Congregación y demás devotos de Santa Teresita. Las Marías recitarán su plegaria colectiva a la Florencia del Carmelo, segunda Patrona de la Congregación, en cuyo honor el Excmo. Sr. Delegado que al terminar la función gado de su Santidad bendicirá las se distribuirán a los fieles.

PEREGRINACION AL CARMELO EN NEW MANILA

Por la tarde, a las 4:30, Replón de los peregrinos alrededor del antiguo Ateneo, Intramuros. A las 5:15 Marcha de los peregrinos con la carroza de Santa Teresita al Carmelo de New Manila, San Juan del Monte.

LUNES, 3 DE OCTUBRE

FIESTA DE SANTA TERESITA DEL NIÑO JESUS

Solemnes Cultos en el Carmelo de la Santa en New Manila, San Juan del Monte.

EN SAN VICENTE DE PAUL

Los días ordinarios: Misa desde las 5:30 hasta las 7 inclusive. Cultos especiales a las 6:30, los sábados en honor de la Milagrosa, los primeros viernes en honor del Sagrado Corazón, los terceros viernes en honor de la Santa Agnita de Nuestro Señor.

EN SAN IGNACIO

Todas las tardes a las 5:30 las Marías del Sagrado celebran su función Eucarística en S. Ignacio. Esta tarde presidirá Da. Mercedes de Joya.

EN EL ESPIRITU SANTO

Todos los domingos y todas las fiestas de precepto se canta la misa de las nueve según las reglas del canto gregoriano. El tercer domingo de cada mes esta misa se celebra con más solemnidad en honor del Espíritu Santo que es el patrón de la parroquia.

Además de esto se canta también la misa de las seis y cuarto los primeros viernes en honor del Corazón Sacratísimo de Jesús y los días 19 de cada mes en honor de San José.

MISAS EN SAN JUAN

En la iglesia parroquial de San Juan todos los días hay misa de 6:00. Los domingos y fiestas de precepto, para conveniencia de los fieles se celebran dos misas: una a las 6 y otra a las 7.

EN LA CATEDRAL DE MANILA

Todos los domingos y fiestas de precepto a las 5:00 de la tarde habrá Exposición del Santísimo a que seguirá el rezo del Santo Rosario Letanías, Bendición y Reserva.

Todos los días 28 de cada mes hay misa de 9:00 a m en la capilla de María Auxiliadora en la Catedral de Manila. La misa se hace en honor de San Judas Tadeo.

MISA DE 9 EN DIAS LABORABLES

Todos los martes a las 9:00 a. m.—misa en San Francisco. Todos los viernes a las 9:00 a. m.—misa en Recoletos. Todos los primeros sábados de mes a las 9:00 a. m. misa en Recoletos.

EN SAN FRANCISCO DEL MONTE

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los días ordinarios hay misas de 5 y 5:30. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8.

EN SAN FRANCISCO DEL MONTE

En el colegio seráfico de S. Francisco del Monte, Rizal, en los días ordinarios hay misas de 5 y 5:30. En los días festivos y domingos 5:30, 6 y 8.

ENFERMOS DESESPERADOS NO DESALENTAD



Si ha probado Vd. ya todos los medicamentos sin encontrar la cura que necesita, NO DESESPERE Vd., pero no busque tampoco el bálsamo en el primer producto que vea anunciado, o que crea indicado a su enfermedad. Cerciórese antes de perder tiempo y gastar inutilmente de que lo que Vd. va a tomar es lo que verdaderamente necesita.

MILES DE TESTIMONIOS

le demostraran a Vd. que

LAS VEINTE CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

no son una medicina mas, si no la que con seguridad y radicalmente curará su mal.

Remita hoy el adjunto cupón a la dirección que indica, y GRATIS recibirá Vd. el libro "LA MEDICINA VEGETAL"

que le ilustrará sobre su enfermedad y encontrará en él indicaciones y consejos que por lo acertados y útiles agradecerá.

JUAN P. PELLICER Romero Salas, 34, Ermita MANILA

Sírvanse remitirme GRATIS el libro "LA MEDICINA VEGETAL".

Nombre

Residencia

Población

INVESTIGACION DE UNA VENTA DE BONOS, PIDE

Se suscita la cuestión de si son ilegales los que vende la Meralco

La investigación de la venta por la Meralco y para la Associated Gas and Electric Securities Co. de ciertos bonos denominados "Seven Per Cent Convertible Certificate" ha sido pedida por el ex-Rep. Benito Soliven del fiscal general Jaranilla.

Se ha suscitado la cuestión de si la expedición y venta de dichos certificados infringen las leyes de Filipinas.

El fiscal general declaró que estudiaría cuidadosamente el asunto. La petición de Soliven va acompañada de doce preguntas que habia dirigido a Walter F. Young, gerente del departamento de la Associated Gas, juntamente con sus contestaciones.

Young admitió que la venta de los citados certificados no tienen la aprobación del tesoro insular, pero explicó esto, del modo siguiente: "Nosotros no consideramos que las garantías vendidas son especulativas, tal como se define por la Blue Sky Law. No son garantías de la Associated Gas and Electric Securities Company Inc., sino de la Associated Gas and Electric Co. de la que la Associated Gas and Electric Securities Co., Inc. es meramente agente vendedor. Ninguna inusitada ventaja se publica. No más de cinco por ciento de comisión se ofrece o se paga para la venta de estas garantías. Prácticamente todas dichas garantías son vendidas a los parroquianos solamente, siendo esta la política e intención de la compañía".

Contestando una pregunta de si los compradores pueden retirar su dinero y bajo qué condiciones, Young dice: "Si la compañía tiene su propia política de restitución, y reventará o restituirá el dinero pagado, menos un derecho de servicio que incluye gastos y comisiones pagados sobre la venta al comprador original".

Plan Original Para Construir Una Casa Municipio en Basud

(Servicio Informativo) EXCLUSIVO A "LA VANGUARDIA"

Daet, Camarines Norte, septiembre 2.—Si el plan del presidente municipal de Basud, Sr. Antonio Flores, no tropieza con la objeción del Auditor Provincial, dicho pueblo de Basud tendría dentro de poco una casa-presidencia de materiales fuertes, de diez pisos y con dimensiones de 10 metros de ancho por 12 de largo. Por el propuesto edificio, que en circunstancias ordinarias costaría al rededor de P3,000.00, solo gastará el municipio, según el plan, la suma de P300.00.

Explicando su proyecto original, el presidente de Basud decía esta mañana que en las arcas de su municipio existe actualmente la cantidad de P300.00 como fondo para mejoras permanentes, contando dicho municipio, por un lado, con

un regimiento de morosos en el pago del impuesto de cédula personal, que forman una lista larga. El presidente municipal de Basud se propone ahora llevar a estos insolventes al Juzgado de Paz, y una vez convictos, se dispondrá que sean dedicados a producir y suministrar, en una forma u otra, el material necesario para el propuesto edificio. Si el moroso es carpintero, se le hará trabajar como tal en dicha obra.

El presidente municipal de Basud planteó esta mañana su plan al Auditor Provincial, consultando sobre la viabilidad de invertir la indicada suma de P300.00 del fondo de mejoras permanentes para la realización de su plan, o sea, para costear las acusaciones contra los morosos. El Auditor Provincial prometió estudiar el asunto con más detenimiento.

El presidente municipal de Basud cree que con el precio actual muy bajo tanto de las maderas como de la mano de obra, su plan es fácilmente realizable.

M. SOTEL AGENTE COMERCIAL Comisiones y Consignación P. O. Box 137 Iloilo

Proteja el Encanto de su Sonrisa

De la gracia y belleza de una sonrisa depende la intensa, irresistible atracción juvenil. Una sonrisa cautivadora requiere dientes brillantes, encías sanas.

Proteja y conserve sus encantos usando la Crema Dental Squibb. Este dentífrico moderno contiene más de 50% de Leche de Magnesia Squibb, el ácido y calmante que contrarresta la bacteria en la Línea del Peligro—donde la encía toca al diente.

La Crema Dental Squibb no contiene astringentes o raspantes ni sustancias que pudieran dañar Limpia y hermosa los dientes dejando un sabor refrescante y agradable.

Compre hoy un tubo de Crema Dental Squibb

CREMA DENTAL SQUIBB

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

Representantes: ED. A. KELLER & Co., Ltd., 178 Juan Luna, Manila

EN LAS AULAS de la EXPERIENCIA

Por DOROTHY DIX

Vale la pena de que el esposo tenorio cambie su tranquilidad domestica con juergas? Dorothy Dix encuentra que el ordinariamente paga un precio amargo y que no cosecha mas que conflictos, deshonor y fracaso en el negocio como el precio de un pequeño romance espureo.

CUANDO un hombre es desleal a la mujer a quien él juró amor y cariño hasta la muerte ante el altar, nuestra simpatía siempre va por la pobre esposa descartada, pero con frecuencia me hace pensar si el que en realidad debiera ser el objeto de nuestra piedad no es el esposo tenorio.



Para el espectador casual, el parece llevarse la mejor parte. El se parece a un perro alegre que triunfa sobre las mujeres. Le vemos paseándose con la primera coqueta guapa y luego con otra, bailando con chicas que son lo bastante jóvenes para ser sus hijas. Oímos de él en los cabarets y en las bacanales, y las lenguas viperinas hablan de joyas y abrigos de piel y coches de lujo que pudieron extraer de él unas mujeres vivadoras.

EL NO CONOCE el hastio del hogar. No mira en los 365 días del año, a una esposa que se pone vieja, canosa y gruesa. No pasa noches tediosas al lado de su señora escuchando sus cuentos sobre las primeras palabras que balbucea el niño y ayudando al pequeño Juanito en sus lecciones. Está siempre fuera correteando con chicos y chicas y tratando de portarse como un joven como él se cree.

TODO es muy atractivo en la superficie, pero en realidad vale acaso la pena para un hombre el cambiar su tranquilidad domestica con las juergas? El Don Juan casado es acaso tan feliz como Darby? Al final de cuentas, acaso un hombre no recibe más satisfacción sólida en tener un verdadero padre para sus hijos que en ser un padre azarado para unas coristas?

APARTE de toda consideración del honor, del deber o de la moralidad, creo que un hombre casado comete el error más grande de su vida cuando rompe sus votos matrimoniales y esto es mirando el asunto desde el punto de vista egoísta de su propio bienestar. Para comenzar, él cambia un gran amor por muchos ligeros. El sustituye los besos que vienen del corazón por los mercenarios que se venden en el mostrador. Abandona a una compañera cuya fé y lealtad lo ha probado miles de veces, una a quien él sabe que iría por cualquier abismo de vergüenza y sufrimiento con él si fuese necesario, por una que solo es una compañera en tiempos de bonanza y que le desertaría a la primera señal de tormenta.

ES UNA COSA común para los hombres de mediana edad el descubrir súbitamente que las esposas que han trabajado con ellos y les han ayudado a reunir sus fortunas son demasiado viejas para ellos y no les comprenden, y el divorciarse de ellas para casarse con niñas guapas que tienen la mitad de su edad. He sabido de muchos casos semejantes, pero nunca he sabido de uno que haya producido al hombre alguna felicidad. El pronto descubre que lo que creía era un amor era solo una locura temporal; que su joven espurea era solo una chispa en la cocinilla que no duraba mucho, y deja de pasearse ya por las noches contentándose tan solo a descansar en su casa después de trabajar todo el día.

TAMBIEN llega a descubrir que él y su joven esposa no tienen nada en común, que él pertenece a una generación mientras que ella a otra; que el interés de ella estaba en su bolsillo más bien que en él, y que la función de él se reducía a sentarse a un lado y pagar las cuentas mientras ella se divierte con chicas de su propia edad.

"CADA VEZ que veo a una pareja de mediana edad mimándose juntos felizmente, me siento con ganas de llorar de envidia", me dijo una vez un hombre que era notorio por sus infidelidades, "porque tienen la única verdadera felicidad en la vida", y luego agregó: "Le digo a Vd., vale la pena de ser leal a una mujer en vez de ser falso para con muchas."

LUEGO el esposo tenorio pierde lo que es quizás el goce más puro en la vida, y ese es el respeto y afecto de sus hijos. Una hija guapa, un hijo genial—estos son la corona de gloria de un hombre, y de sus conquistas él recibe una mayor emoción que lo que llega a tener alguna vez de cualquiera de sus éxitos propios, pero queda privado de este placer si los ha enajenado de él por su trato con la madre de ellos.

SI LA MADRE se divorcia con el padre, los hijos estarán perdidos para él como si estuviesen muertos. Si la madre es lo bastante sufrida para continuar adelante en gracia a sus hijos haciendo caso omiso a las infidelidades de él, el caso es escasamente mejor para él, porque no es posible para los hijos el honrar a un padre que, en su opinión, ha traicionado tanto a ellos como a su madre y para quien no pueden sentir más que desprecio y amargura.

LUEGO, no han notado que con frecuencia el comienzo de las tenoradas de un hombre casado suele coincidir con la inclinación hacia abajo de su negocio? Quizás suceda así solo por una mera casualidad. Quizás sea la retribución. Pero de todos modos, piensen del número de hombres que conocen que han comenzado a arruinarse tan pronto como dan inicio a sus tenoradas, y se quedarán sorprendidos.

UN HOMBRE ha continuado adelante por veinticinco o treinta años tan casero como el gato de casa, prosperando, fundando un buen negocio, luego de súbito se enamora de su secretaria, o alguna vampira pone sus garras sobre él, o comienza a notar a las coquetas y a pasearse por las noches en vez de quedarse en casa, y luego con frecuencia sorprendente comienzan a suceder cosas que le ponen en bancarrota.

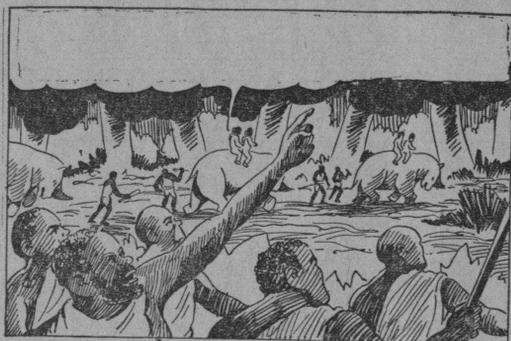
SI ES DEBIDO a que su mente está concentrada en cuestiones amorosas en vez de su negocio, o que los romances son demasiado costosos, o que los comerciantes pierden confianza en un hombre que se engaña a sí mismo, es difícil de decir, pero es innegablemente cierto que más de un amorio del hombre le ha

Los Anuncios Clasificados de LA VANGUARDIA Le Ahorrarán Tiempo y Dinero!

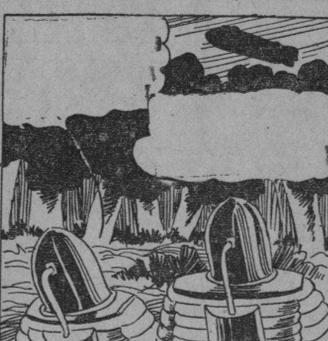
JACK SWIFT

Por Cliff Farrel y Hal Colson

ESPANTADOS POR LA FUERZA MAGICA DEL CONO CIMIENTO CIENTIFICO DE LOS EXPLORADORES, LOS HOMBRES-MONOS DE JUPITER LES HACEN MONTAR SOBRE EN OMBES BESTIAS DOCTILES Y LES ESCOLTAN EN TRIUNFO HACIA EL CONQUISTADOR.



JIMMY: Esta es la vida. Sobre el lomo de un buffalo o lo que sea de Jupiter. Hey! Qué pasa con nuestros amigos. Estan asustados.



JIMMY: Mira, Jack! El conde Don en su Tiburon. Esta aterrizando en dirección nuestra. JACK: Que todo el mundo salte. Cubrirse en los árboles, pronto!



JACK: No nos tocó! Esta usando rayos de calor. Adelante. La velocidad es nuestra única esperanza. El echará rayos por toda esta selva.

CONNIE

Por Frank Godwin

CONNIE SE FUE A LA TIENDECITA DE HO FANG PARA VER LA CLASE DE SITIO QUE ES. HO FANG, COMO SE RECORDARA, ES EL SITIO DONDE SE VENDE OPIO, PERO MR. WALLACE, EL FUNCIONARIO FEDERAL LO ESTA DEJANDO SIN MOLESTAR TEMPORALMENTE A FIN DE TRAZAR EL ORIGEN DEL SUMENTO. MIENTRAS CONNIE SE HALLABA ALLI, HO FANG RECIBIO UNA NOTA QUE EL LA LEYO Y LA TIRO EN UN JARRO. CONNIE, SIN SER VISTA, LA RECOGIO.



CONNIE: Creo que es mejor esperar hasta que esté fuera de vista antes de mirar esta carta.



CONNIE: Creo que aqui es bastante seguro.



CONNIE: Pues, mecachis, está en chino. Tendré que mandarla traducir.



(Mas tarde, en el departamento oriental de la biblioteca). EL TRADUCTOR: Este es un chino pobremente escrito. Dice "Esta noche el perrito está con el loto en la sombra de Tao Tsi". CONNIE: Parece una acotación de Confucio o de algún poeta chino.

FRITZI la Corista

Por Ernie Bushmiller



Voy a decirle a papa que el hable. Insiste en usar su traje de baño en casa.



Oye Jaime, no crees que es una locura el usar traje de baño en casa cuando no lo usas para el baño?



Y por qué tu usas gafas cuando no las utilizas para leer?

Filosofia del Comerciante

MANOS DEL DESTINO

DE LA MODA PARISIEN

Buzon de Ideas Para la Esposa

Por WILLIAM FEATHER



Mesa de cocina

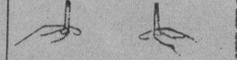
He aqui una buena mesa de cocina que puede hacer: saque un viejo aparato o comoda, menos el espejo. Píntela del color que quiera. Los cajones debe pintarlos de blanco. Ponga linoleo en la cubierta. Un color liso es hermoso porque se conserva bien.

Magia al Alcance de Todos

La punta del fosforo



Un palito de fosforo se sostiene en cada mano. Un palito tiene punta, el otro no.



Las manos han movido arriba y abajo y la punta salta de un pa-

Al juzgar los logros de un comerciante debe darse consideración a la industria de que es miembro. Si es un caudillo en su industria ha triunfado relativamente tan bien como cualquiera, aún cuando su fortuna pueda medirse por miles, mientras que la de otros, por millones. Algunas esferas simplemente no pueden producir gran riqueza. El volumen grueso en algunas empresas es menos que los beneficios netos en otras. Un fabricante de automóviles ordinariamente hace la mar de dinero o nada. Con todo un hombre puede imprimir buenos libros y ganar distinción internacional, sin disfrutar jamás una renta mayor que la de un profesor de colegio. Una tienda de dulces o restaurante puede gozar de la clientela de los distinguidos de todas partes del mundo, y el dueño puede ser un excelente comerciante y artista, pero nunca llega a ser rico. Si trasladara su genio a ser dueño de un hotel, podría nadar en riquezas sin habilidad o talento adicional. No es un sofisma decir que la medida de un hombre es su habilidad de hacer bien su trabajo. Si vence a otros hombres en una competencia igual, tiene derecho a la distinción que acompaña a cualquier vencedor.

lito a otro.

El secreto: Cada palito tiene media punta. Haciendo girar los palitos entre los dedos, pueden demostrarse con punta o sin ella.

costado un buen empleo, y que no mejora el crédito de un hombre en la comunidad el que se le conozca como un Lothario.

CUANDO vemos a una pobre esposa descorazonada que ha tenido que divorciarse de un esposo desleal, o cuando vemos a otra más valiente que cierra sus ojos y pretende que ignora las cosas que ella sabe, nos apiadamos de ella. Pero más bien debemos compadecernos al hombre que ha depreciado el amor de una buena mujer, la paz de un hogar, el honor de sus hijos, el respeto de la comunidad, y obstaculizo inclusive su propio éxito en gracia a un pequeño romance espureo que se vuelve en cenizas y polvo en sus labios. Es el quien paga, paga y paga por su locura.

DOROTHY DIX.

Por JOSEF RANALD



SIR HUBERT WILKINS

Líneas del viaje y exploración— surgiendo desde la extensión de la que se conoce como línea de la vida corre hacia arriba a la base del dedo anular y denota una vida de continuo viaje y aventura. Las dos líneas pequeñas a cada lado de esta línea indican que la mayor parte de estos viajes se hicieron en interés de la exploración científica. Sir Hubert Wilkins es el notable explorador.

JOSEF RANALD ha analizado las manos de grandes figuras del mundo. Si desea tener su propia mano analizada sírvase pedir de Josef Ranald, en Suite 1110, 220 East 42nd Street, New York, N. Y., una cartilla para la mano y sus instrucciones. Incluye un sobre sellado con su dirección y 10 centimos oro, para cubrir los gastos de escribiente, mencionando el nombre de LA VANGUARDIA.

Como Deben Ser



TRAJE DE NOCHE

Pregunta—Soy una niña de 14 años de edad. Hacia mayo, mi padre y mi madre irán a una cena formal en el Hotel W... Este

año he sido invitada y estoy perpleja sobre lo que debo usar. Mama dice que las jóvenes que asisten ordinariamente usan traje de noche, aun cuando no hay baile. Ella dice que soy demasiado joven para usar traje formal de noche y que debo usar un vestido para la tarde. Quiero Vd. hacer el favor de detallar la debida información, por la cual le agradeceremos a Vd. mi madre y yo? Necesito usar guantes largos blancos esta temporada? Mis manos sudan facilmente y preferiría guantes lavables.

DOLLY D.

Respuesta—Un vestido para la tarde no es correcto para una cena formal. Tan pronto como una joven comienza a salir para fiestas sociales, ella debe tener un traje de noche. No debe ser demasiado escotado como los vestidos de las jóvenes ya crecidas; el cuello redondeado con volantes es muy activo para una figura no madura aún. En primavera y verano pueden usarse guantes de seda

Moda elegante

Agrege este modelo atractivo al equipo de la pequeña. Le gustará mucho.

El cuello entrecruzado es una nueva moda. Está atada por el estilo de un lazo en la espalda. La falda demuestra plisados bien arreglados.

Se quedará sorprendida por lo sencillo que es su confección. Es atractiva una tela de dimity rosa y blanco con cuello de organdie blanco.

El guingam, escocesa con motes, hilo y pique son también medios adecuados.

Este patron No. 387 esta diseñado para tamaños de 2, 4 y 6 años. El tamaño 4 requiere 1 1/2 yardas de tela de 35 pulgadas con 1 yarda de 35 pulgadas de contraste.

El precio del patron es 15 centimos oro. La dirección es como sigue:

Fashion Department (La Vanguardia) Suite 1110, 220 E. 42nd St., Nueva York.

Aseo al Minuto



PARIS V. V.

Paris inclina los nuevos sombreros mas que nunca sobre un ojo y deja expuestos el lado y la parte trasera de la cabeza que los peluqueros franceses dicen que debe estar rizado en espirales. Tiene que hacer su propio plan para tener un peinado diferente si quiere parecerse elegante con los nuevos sombreros.

blancos en vez de guantes de cuero. El popular "coat" de terciopelo o satén es muy apropiado para abrigo de noche.

Esta oreja demuestra honradez.

LOS ANUNCIOS CLASIFICADOS

Como Leer El Caracter

OTRA SOCIEDAD MINERA PRONTO SE INCORPORARA

Se llamará la Northern Luzon Gold Mining Association.

Un grupo de mineros acaba de organizar una sociedad que se denominará Northern Luzon Gold Mining Association. Esta nueva sociedad será incorporada pronto.

Mr. James McIlwaine que ha tenido experiencia en minas de Estados Unidos y Canadá se encargará de los libros, documentos y asuntos generales de la asociación.

Esta perspectiva minera fue abierta por Mr. Andrew Anderson dentro de poco Mr. Anderson y Mr. McIlwaine irán al norte para los trabajos preliminares.

Un análisis por la oficina de geología dice que las muestras dan un valor aproximadamente de 23-25 gramos por valor de 1182.15 pesos métrica. Estas muestras se hallan ahora en la oficina de la asociación en 310 Kneeder Building.

Varias fabricas de "ice drop" tendran que ser cerradas

Debido a su estado insanitario, 32 de las 37 pequeñas fabricas de "ice drop" en diferentes partes de Manila, serán cerradas por orden del Dr. Eugenio Hernandez jefe de la Sanitación Metropolitana de la oficina de Sanidad.

En una inspección hecha por el Dr. Hernandez, el director Fajardo de Sanidad y el comandante Burnham consejero médico del gobernador general se ha visto que estas pequeñas fabricas por su estado insanitario es una fuente peligrosa de infección.

El Dr. Hernandez ha ordenado tambien mas rigidez en la expedición de licencias a esta clase de fabricas para la debida protección de la salud publica.

Otra Victima De Los "Ganchistas"

Victima de dos "ganchistas" Francisco Roxas, de la calle Campa, 957, se presentó en la estación de Meisic ayer tarde, quejándose de que aquellos le habían despojado de P14,000. Roxas iba en una carromata por la calle Villalobos cuando fue llamado por un individuo que le pidió que le indicara donde estaba el "Maternity Hospital". Roxas contesto que lo ignoraba y ya iba a seguir su camino cuando se presentó otro individuo diciéndole que

Gaerlan, Luna, Villa, Sandoval, Opupe y Ybañez (Pc).

Después: Rodriguez (E), Rodriguez, Anonas, Addurru, Vera, De León (J), Magallan, Macutay, Noel, Remigio, Millan, Concon, Sison, Alvarez, Loosin, Gomez, Duran, Millar, Bayaya, Uy, Casañas, Gallego, Lazo, Bangoy, Ybra, Finsuat, Corpus, Gonzaga, Buenamino, Torres, Sanvictores, Cuenco, Domingo, Pablo, Marabut, Buenafior, Fesin, Morero, Singson, Villanueva (G. Z.), Dimayuga, Gerona, Perez, Paredes, Mejía, el speaker propiamente y Varona.

A las 11:50, sesión: Ybañez (Pl.), Valenciano, Medina, Alcazaren y Garde.

Con anterioridad, profesores y alumnos del Conservatorio de Música de la Universidad de Filipinas repartieron invitaciones a los miembros de la Cámara, para su próximo concierto.

UNIVERSITY THEATRE
Ultimo Dia

Sky Bride
A Paramount Picture

Mañana: "The World and the Flesh"

En La Camara

CONTINUACION DE LA PAG. 2

¿Cómo? A la manera de que sienten las cosas o apremios por saber lo que contiene un libro: leyendo el mismo. Estandarización, reorganización y presupuestos suponen algunas cosas del personal burocrático, y Vera, adelantándose a semejante operación presupuestaria en perspectiva, presentó ayer y ayer mismo que se actuara una resolución disponiendo la concesión de alguna suma de compensación a servidores públicos separados del servicio.

A la larga, el proponente se alió a que su proposición pasara primero por el Comité de Pensiones para el informe correspondiente.

Además usted que, también ayer, Kapunan, Sison, Hilario, Magallan, Millar, Yulo y Torres registraron otra resolución creando un Comité Especial para revisar los Reglamentos de la Cámara, y usted convendrá, señor, que, lunes como era, el día no fue para matar moscas. Tan que no era así que, a pesar de llamarse lunes, el día registró la asistencia de 69 miembros que llegaron por este orden:

Antes de las 11:00 a. m.: Kapunan, Ozamis, Pecson, Baltazar, Romero y Cabalug.

A las 11:00 en punto: Delgado, Bancan, Hilario, Lukban, Maddela,

GAIETY
Hoy y Mañana
"FATAL HOUR"
con Arthur Wontner y Minnie Ray
"HOLLYWOOD HALFBACK"
con Johnny McBrown, Betty Compton
Horario: 8-5-7-9 p. m.

FOX THEATRE
Ultimo Dia
Funciones:
10, 11:50 a. m.,
1:40, 3:30, 5:20, 7:10,
9:00 p. m.

PARA ELLA...
El entretenimiento era el Hogar, el dulce Hogar!

PARA EL...
El ruedo de boxeo era su círculo familiar!

GEORGE WYNNE
BANCROFT GIBSON
en
"LADY and GENT"
Película Paramount

Mañana: Programa de Doble Atracción

"THE STRANGE CASE of CLARA DEANE"
y
"MILLION DOLLAR LEGS"

SAVOY
Proyecciones: 10-12-2-4-6-8-9

Dos estrellas favoritas en una película que le gustara!
WARNER BAXTER
en
"The SQUAW MAN"
con Lupe Velez—Roland Young Charles Bickford

"STAR"
Lunes al Miércoles
Doble Programa

"MICHAEL AND MARY"
"BORDER LAW"
Por Buck Jones

RADIO
El Punto Fresco De Manila

Ultimo Dia
"EXPLORERS of the WORLD"
Mañana: John Barrymore
"STATES ATTORNEY"
con Helen Twelvetrees

Tambien:
"MURDER AT DAWN"

MATON COGIDO POR ROBO EN LA ZONA DEL PUERTO

Supuesto autor de numerosas sustracciones de efectos del ejército

Los numerosos robos que se han venido cometiendo en el depósito del ejército en el área del puerto quedarán resueltos con el arresto de Epifanio Advincula, de 18 años, uno de los matones de San Nicolás.

Advincula fue arrestado por el sargento Oller mientras salía de uno de los depósitos de efectos del ejército en el área del puerto, a las 7:30 de noche y fué entregado a la policía secreta.

Numerosos efectos incluyendo accesorios eléctricos que desaparecieron de las bodegas fueron encontrados en poder de Advincula.

Parte de los artículos robados anteayer de las habitaciones de los Sres. A. M. Simpson y Leo Rosenthal, en el Manila Hotel, y que valían poco más o menos de P1,000 fueron recuperados por los detectives A. Tolentino y Mercado que han sido destinados para investigar el caso.

El ladrón ya ha sido identificado, al parecer, por los detectives y se le sabia donde esta dicho hospital.

El primer individuo ofreció un peso a cada uno si le indicaban el sitio y sin dar tiempo a que Roxas protestara, subieron al vehículo y se hicieron conducir en las afueras de la ciudad. Aquí invitaron a Roxas a jugar y como este se negara, le despojaron a la fuerza de los P14.00 que llevaba.

De la descripción hecha por Roxas, la policía cree que los dos "ganchistas" son gente conocida por ella. Han comenzado las pesquisas para el arresto de los dos.

OTRO VIAJE AUDAZ EN UN YATE DIMINUTO



Esta embarcación de 17 pies de largo, será utilizada en breve en un viaje por los siete mares del mundo. Su dueño Herman Schelling (en el medallón) proyecta conquistar los océanos con su yate diminuto, que actualmente se halla en el estero detrás del Monte de Piedra cerca del edificio Roxas de la Escolta.

¿En Que Se Diferencia El Partido Demócrata Del Nacionalista?

¿Qué diferencia hay entre el partido nacionalista y el partido demócrata? Esta es la pregunta hecha por el gobernador general Roosevelt, a los senadores Benigno S. Aquino y Claro M. Recto, en un banquete que dió el presidente Quezon el miércoles de la semana pasada.

El senador Aquino fué el primero en responder la pregunta del gobernador general.

"La diferencia—dijo—es que el partido nacionalista es como el huésped en la mesa del banquete, mientras el partido demócrata está esperando fuera".

El senador Recto repuso: "La diferencia entre los dos partidos es el hecho de que el partido nacionalista no tiene plataforma, mientras la plataforma demócrata existe sin un partido".

HAY OTRA MUJER QUE SOSPECHAN ES E. SERRANO

Le vigilan ahora estrictamente.—Narvasa prepara su memorandun

La existencia de una mujer que según se dice guarda mucha semejanza con la verdadera Estefanía Serrano fué ayer tarde comunicada a la fiscalía por Vicente Mills, jefe agrimensor de la oficina de terrenos y que está ayudando al gobierno en el proceso de la causa por estafa.

Se ha dispuesto que se vigile a dicha mujer y se obtengan más datos sobre ella a fin de determinar si realmente es la misma Estefanía Serrano.

La fiscalía ha obtenido las marcas digitales de varias mujeres de Manila para comparárlas con las de Estefanía Serrano, pero hasta ahora no han hallado nada positivo.

El fiscal Narvasa está actualmente preparando su informe en el caso de Doña Benita Quiogue. El informe del fiscal será sometido después que la defensa haya presentado su informe pidiendo el sobreseimiento de la causa.

Club estudiantil de aviacion que se forma en Manila

Los alumnos de la escuela de aviación de Filipinas, organizada ayer una sociedad de aviación llamada "Filipino Aero Club", habiendo acordado comprar un aeroplano en los Estados Unidos, para el uso exclusivo de los estudiantes.

Los siguientes fueron elegidos dignatarios de la asociación: Jeremias Gonzales, presidente; Silvestre Valdivia, vicepresidente; Benjamin Liza, tesorero; Aquilino de Castro, secretario; Srta. F. de Leyos, Srta. Dimagiba y Constanco Tibor, reporters. El Dr. Gregorio Zera fué elegido por unanimidad consejero.

EL "VAN BUREN" SUFRE ATRASO

Demorado por el tifón no llegara hoy sino mañana

Demorado por el tifón el "President Van Buren" de la casa Dollar no llegó esta mañana como se esperaba. El barco según la agencia local de la Dollar llegará mañana por la mañana y para cumplir con su itinerario saldrá mañana mismo a la medianoche.

Ayer tarde a las 4 el "Empress of Canada" salió con varios pasajeros conocidos entre ellos Mrs. A. H. Rockwell, esposa de J. C. Rockwell vicepresidente de la Meralco con su hijo J. C. Rockwell jr., y Miss Louise Rockwell. Tambien salieron Mrs. A. R. Tuohy, los PP. A. de la Calle, G. Castillo y M. Martinez, el comandante J. L. Parkison y el comandante John F. Kahle y señoría.

con la importación de café Sanka de Estados Unidos por la Inhelder, Walch & Co.

REGRESA UNA PENSIONADA DE ROCKEFELLER

La Srta. Asunción P. Jocscon volverá por el "Coblentz" el viernes próximo

La Srta. Asuncion P. Jocscon, pensionada de la Fundación de Rockefeller regresará a Filipinas a bordo del "Coblentz" el viernes próximo después de completar sus estudios en el colegio de maestros de la Universidad de Columbia, Nueva York.

La Srta. Jocscon salió de aquí para Estados Unidos el 15 de agosto de 1930. La fundación Rockefeller tambien concedió a la Srta. Jocscon el privilegio de visitar hospitales en Londres, París, Lucerna, Munich, Berlin y otras ciudades europeas.

La Srta. Jocscon es una graduada de 1927 del hospital general de Zambanga y fue la valedictorian de su clase. Sirvió como enfermera en el hospital de San Lazaro. Después fue jefe enfermera del hospital provincial de Laguna, cargo que ocupaba cuando fue nombrada pensionada.

La Srta. Jocscon tiene el honor de ser la primera de Arayat, Pampanga en ser pensionada por la fundación de Rockefeller.

IDEAL
DOS ULTIMOS DIAS
BUSTER KEATON

En una comedia de risas y ocurrencias graciosísimas! No tiene Ud. idea de lo que es verdaderamente gracioso hasta que no haya visto esta película que hizo furor en Broadway!

SPEAK EASILY
(El Profesor de Mitología)
A Metro-Goldwyn-Mayer presenta
con JIMMY DURANTE
THELMA TODD
y un reparto de preciosas coristas de cine!

JUEVES!
El Retorno de un Brillante Astro de la Pantalla...
JOHN GILBERT

en la película que le restituye a sus grandezas de actor—
DOWNSTAIRS
(EL PISO BAJO)
Gilbert, el actor de papeles emocionantes, con el hechizo de su magico romanticismo,
con PAUL LUKAS

RITZ THEATRE
1514 Azcarraga
Ultimo Dia
"DANCERS in the DARK"
Mañana:
"TARZAN"—El Hombre Mono

ME TRODOLITAN THEATRE
ULTIMOS DOS DIAS
Primera Función: 12:30 p. m. Después: 1:45, 3:35, 5:25, 7:15, 9:05 p. m.

Warner BAXTER
in
Man About Town
Karen MORLEY and Conway TEEBLE
FOX PICTURE

Sabia todos los pecados capitales

COMENZANDO EL JUEVES
Chistosa Comedia
BACHELOR'S AFFAIRS
con
Adolphe MENJOU
MINNA GOMBELL JOAN MARSH Película FOX

ATRACCIONES ESPECIALES
A las 5:00—7:00—9:00 p. m.

LES DEJEHAN'S
y **WILLIAM RIMELS**
Del CASINO DE PARIS y MOULIN ROUGE
en
CANTOS—BAILES—COMEDIA

TIVOLI Ultimo Dia!
"LIGAW NA BULAKLAK"
Es la triste historia de una colegiala huérfana. Es la mas grandiosa super-producción del año de la
"MALAYAN PICTURES CORP."
Un soberbia Reparto
La Función Empieza a las 9 a. m.

IMPERIAL THEATRE
Ultimo Dia
DOBLE PROGRAMA
LOU SALVADOR'S IMPERIAL ENTERTAINERS en 10 Actos Espectaculares de Vaudeville con Ocampo—Naty Bernard—Nena Warsaw—Miami—Al Johnson—Yum-Yum—Padovani—Nena Discher—y otros
YOUNG SINNERS—Habla con Thomas Meighan y Dorothy Jordan
John Gilbert en "ST. ELMO"—Muda

SE EXHIBE HOY
10, 11:50, 1:40, 3:30, 5:20, 7:10, 9:00 p. m.
RIALTO
Precios Reducidos a P0.30 y P0.50
BUCK JONES con
GEORGE LEWIS—MONA MARIS en
"SOUTH OF THE RIO GRANDE"
No es una película del Oeste—Oiga bonitos cantos—Vea magníficos bailes y fiestas. Una preciosa historia de amor en la antigua Mexico.

HELLO EVERYBODY
Novedad Musical

"RUNNING HOLLYWOOD"
Comedia—Reparto todo de Estrellas

Primera Función 10:00 a. m.
Después: 12, 2, 4, 6, 8.
Ultima Función Completa 9:00 p. m.

LYRIC Comenzando AHORA
Precios de Entrada P0.25 y P0.50

La Historia Intima del Más Notorio Abogado Criminalista en Nueva York!

Una Película WARNER BROS.

con **WARREN WILLIAM** y **SIDNEY FOX**

"MOUTHPIECE"
THE CRIMINAL'S NAME FOR LAWYER!

El engranaje a los jurados que arrastrando la justicia a las mujeres, gana la libertad para los culpables.
No creeria Ud. que un hombre tuviese tanto poder sobre la vida y la ley. Pero los de Nueva York, demuestran su acombrosos asuntos criminales su vida privada era estupefacientemente sensacional. Este grandioso drama lo cuenta todo.

Hé aqui un drama de alto voltaje, que produce unas corrientes de tensión terrorífica. Se atolondraria Ud. por su fuerza ametralladora!

FOX THEATRE
Un Gran Papel Desempeñado Por Un Gran Artista!

Aventuras en un oasis de hombres y mujeres desaparecidos!

SAMUEL GOLDWYN PRESENTS
RONALD COLMAN
en
"THE UNHOLY GARDEN"
con FAY WRAY, ESTELLE TAYLOR, WARREN HYMER

En Breve
VIERNES, SEPT. 23

UNITED ARTISTS PICTURE

ANUNCIOS LA VANGUARDIA Pasificados

SE VENDEN FINCAS Y TERRENOS

UN HOGAR AL ALCANCE DE TODOS

Para ir pagandolo con el Dinero que Emplee en Pagar Alquileres.
Todo preparado para su traslado.
SAN JUAN HEIGHTS CO.
Free Press Bldg., 680 Rizal Ave.
Tel. 2-15-01, Box 96

SE VENDE.—Hermoso lote en el km. 12, Carretera Provincial a Novales, cerca de la Estacion de Radio de Beck, con una area de 59,789 m. c., titulo "Torrens". Mejoras: una casa de materiales fuertes de 2 pisos, pozos artesianos modernos y muchos arboles frutales. Razon: Sr. Merino. P. O. Box 2065 o Tel. 2-14-66. (15-17-20)

¿Quien Vendra Despues de Capone?

Por CLEM LANE
Redactor del "Daily News" Copyright
1932 por NANA
Especial para La Vanguardia en Manila

¿Quien vendra despues de Capone? Ahora que Capone, alias 'Cara Cortada,' ha sido encarcelado gra-

Y. David Ha...

[CONTINUACION DE LA PAG. 11]

Las 280,000 tabletas fueron entregadas y aceptadas por la oficina de suministros el 31 de julio, 1932, despues de un previo examen hecho de su contenido por el inspector-auditor Rectorino B. Cruz y Gregorio Villacorta, ambos farmacéuticos del gobierno, y de un análisis por el Dr. Schulten de la oficina de ciencias, que demostraron que las tabletas eran de calomel y santonina. Dias despues, el 7 de agosto, 1931, por haber el Dr. Schulten recibido una copia de tabaco del acusado, se le ocurrió a dicho doctor ir a la oficina de suministros y pedir muestras de las tabletas entregadas por el acusado. Las examinó de nuevo y halló que eran de almidon.

El auditor Roxas, de la auditoria, pidió entonces al acusado que le acompañara a la oficina de suministros para examinar de nuevo las tabletas. El acusado desparatado sobre la mesa las tabletas que aun quedaban en la lata por él entregada con anterioridad y luego metió su mano en el bolsillo. Roxas se fijó en esto y al exigirle que sacara su mano fuera, el acusado produjo un monton de tabletas. Se examinaron ambas muestras y las tabletas de la lata resultaron ser de almidon y las obtenidas del bolsillo del acusado eran legítimas de santonina y calomel.

La acusación pretende que la lata que contenia las tabletas tenia dos capas, la primera de tabletas legítimas y la segunda de tabletas falsificadas, pero según el Juez Albert esta teoría ha sido desvirtuada por la declaración del mismo farmacéutico Villacorta al efecto de que él no se contentó con sacar las tabletas de la primera capa sino que sacudiendo la lata sacó muestras de la capa del medio.

Examen Por...

[CONTINUACION DE LA PAG. 11]

desventajosa en relación con el examen que se va a hacer por los militares, en vista de que se va permitir a la defensa a que presencie tales pruebas, y por esto, según él, ha querido reservarse el derecho de renunciar a la presentación del resultado como prueba.

El Juez Concepción ha comisionado al oficial mayor del Juzgado Sr. Conrado de León para que en el día correspondiente lleve a los militares el revolver de Dimayuga, las dos balas halladas en el cuerpo de Laygo, la bala hallada en el suelo de la casa del acusado y la misma porción de tablasuero en donde se encontró la supuesta bala.

Una Joven...

[CONTINUACION DE LA PAG. 11]

trimonio acompañados por la madre de la novia y el padre del novio, y empezaron a hacer sus preparativos de boda.

Pero desde entonces, Antonio ya no volvió a la casa de Mercedes. Esta hizo sus averiguaciones y se enteró que era el padre de su prometido el que le había obligado a éste a esconderse.

Decidida a saber la verdad, Mercedes se fué ayer a Malabón y buscando a su prometido en su casa, se encontró con el padre de éste, Petronilo, a quien pidió explicaciones. Según parece, Petronilo llegó a decir algo que ofendió a Mercedes quien arrancando su cortaplumas le hundió el arma en el lado izquierdo del pecho. Como re-

AUTOMOVILES

SE VENDE.—Un auto Dodge Bros. Berlina de 4 cilindros modelo 1928 nueva pintura, tolda, gomas, muy económico. Precio de ganga P475.00. Razon: Mr. Navarro, Tel. 27604.

SE DESEAN

HAY DINERO para invertir en terrenos playeros en Bulacan, Nueva Ecija y Tárlac; cacaes en Laguna, pesquerias en Rizal, Bulacan y Bataan; y fincas en Manila. Razon: 684 Avenida Rizal, Free Press Bldg. (20)

Masones Filipinos Visitan El Mausoleo De Sun Yat Sen

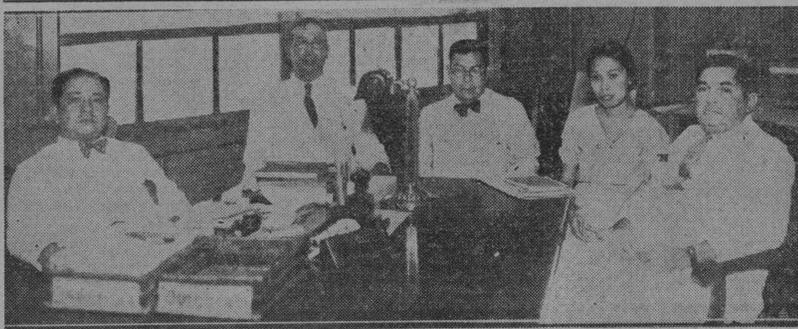
La delegación de la Gran Logia de las Islas Filipinas, encabezada por el Gran Maestro Antonio Gonzalez y ex-Gra. Maestro Teodoro M. Kalaw, que se halla actualmente en la vecina republica de China fue recibida y agasajada en Nanking y visitó despues el Mausoleo erigido sobre la tumba de

ladoras. Frank Rio, la "motoridad" que fue compañero de cárcel de Capone en Filadelfia, hace todos los posibles para reunir los restos del sindicato de aquel a base de líneas raciales y al mismo tiempo tiende el ramo de olivo—probablemente con una pistola detras—a Hymie Levine, Sam Guzik y otros personajes de la misma categoría. Humphreys es el nuevo "boss"—amo—de la parte Oeste de la ciudad. Tiene a su lado a Teddy Newberry, un veterano en el tráfico de licor y una excelente colección de los "Cuarenta y Dos," banda de "gangsters" de reconocida nombradía.

Banker, el "Rojo," dispone de un ejercito activo que dedica a sus maniobras de penetración en "territorios" ocupados por otros cabecillas. Ademas, cuenta con Jack White, alias "Tres Dedos," el famoso George "Bugs" Moran, Willie Heene, viejo guarda-hombros de Capone y Tommy Toughy, ex convicto de siniestra reputación.

En total, y resumiendo las impresiones que dominan actualmente en el mundo del hampa, se cree que este verano será muy favorable para las empresas funerarias. Chicago, 1932.

El Capitan del "Misamis" Interrogado



Fotografía tomada mientras el comité interrogaba esta mañana, al capitan Ramon Herrero del naufragado barco "Misamis" en la oficina del capitan Manuel del Villar, capitan del puerto de Manila. De izquierda a derecha: el capitan del Villar; el capitan Vicente Verosoa, jefe de pilotos; el capitan Mariano Cruz, inspector auxiliar de calderas, la Srta. F. Gomez, taquígrafa y el capitan Ramon Herrero del "Misamis".

Roosevelt...

[CONTINUACION DE LA PAG. 11]

catastro ha sido acogida desfavorablemente, que la razón aducida por el gobernador de que se ha suspendido el catastro porque hay muchos asuntos catastrales no decididos es una crítica contra la eficiencia del departamento de justicia.

Recordando algunos legisladores que se ha aprobado la ley No. 3433 que crea diez puestos adicionales de jueces de primera instancia y especifica la intención de la legislatura de que esos jueces son para asuntos de registro de terrenos y resultado de esto, el agredido se halla ahora grave en el hospital general.

Plan Formal...

[CONTINUACION DE LA PAG. 11]

fiada. "Los actuales edificios de Bilibid son demasiado pequeños para contener a los 4,000 presos actualmente reclusos. En Muntinlupa, Bilibid podrá contener de 5,000 a 6,000 presos y habrá mejor aire y más espacio".

El terreno de Muntinlupa ya fué ofrecido por la Ciudad cuando el Sr. Victorio era director de prisiones. El coronel Santos renovará las gestiones y ya ha pedido todos los papeles para presentar formalmente el plan al gobernador general cuando este llegue. El coronel no cree que para el canje haya necesidad de sanción legislativa, puesto que este asunto es puramente administrativo.

Vista De La...

[CONTINUACION DE LA PAG. 4]

también querella contra Manuel Artigas, el preso que capitaneaba cierto grupo de presidiarios que según informes aún no confirmados, también consiguió ausentarse de Silang mientras estaba destinado allí. Es igualmente esperado en Cavite mañana el director auxiliar de Bilibid, Sr. Manuel Alzate, para declarar en esta causa. Si el fiscal de Cavite se decide presentar querella contra Manuel Artigas éste quedará grandemente perjudicado, porque la condena de este preso, que es de varios años, expirará el mes de octubre que viene.

asuntos catastrales. Sin embargo, se alega que con excepción del juez Ortiz que está en una de las provincias visayas, ninguno de los diez jueces nombrados ha sido asignado para asuntos catastrales, y hay de ellos que no han tenido ningún asunto catastral.

MISCELANEA

GANGAS
Juego de Té, 23 Pzas., artísticamente decoradas. P1,89
Juegos de Agua, 7 Pzas. . . 1,15
Juegos de Té, 17 Pzas. . . 1,29
WEINSTEIN BROTHERS
621 Rizal Ave.
Al lado del Cine Fox (mar.-vier.)

ACABAMOS DE RECIBIR: Bañeras, Lavadores, Fregaderos, Inodoros, Bidet, Gabinetes con cristal, Toalleros, Jaboneras de porcelana de la de la marca Crane en colores Rosa, Verde y Blanco.

SE VENDE en el Taller de Fundición de los Herrereros de Hilario Sunico, 503 Jaboneros. (12-15-17-20-24-26-30)

AGENCIA DE EMPESOS MARIA PINZON

Lavezanos No. 500 esquina a Barcelona, distrito de San Nicolas, Manila. AVISO
El día 5 de Octubre de 1932 desde las 8:30 a. m. en adelante, se venden en pública subasta en el establecimiento arriba citado todos los objetos empeñados en la mencionada Agencia durante los meses de Marzo, Abril, Mayo, Junio, Julio y Agosto, de 1931, cuyo termino para el rescate ya está vencido sin haber sido rescatados ni renovados por los empeñatarios. Serán tambien vendidos los otros objetos rematados que no fueron vendidos en la subasta anterior. DOROTEO RAYMUNDO, Martillero. (20-21-22)

ABOGADOS Y NOTARIOS

Por 50 centavos, podreis adquirir una admirable copia del reciente retrato (grupo) de todos los Magistrados de la CORTE SUPREMA, magníficamente impreso en papel tamaño 14 1/4 x 18 1/2. "ARTE" 978 R. Hidalgo Tel. 23853 (20-24)

Sun Yat Sen, fundador de la Republica China, que en vida fue un activo mason.

La delegación fue recibida en la estación del ferrocarril por un representante del ministro de negocios exteriores del gobierno nacionalista y conducida despues al mismo ministerio.

Esta delegación de los masones de Filipinas visitó el viernes pasado la Logia Amity en Shanghai, que esta bajo la jurisdicción de la Gran Logia de las Islas Filipinas, y fue recibida cordial y espléndidamente.

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.—Buenas accesorias recién pintadas en la Calle Echague Nos. 687, 673 y 521, con magnifico local para tienda almacén de comestibles o para una buena farmacia, cerca del mercado de Quiapo (Quinta Market) y de los principales centros comerciales. Razon: AYALA Y CIA. Teléfono 2-42-96, J. Luna 21. (20-21)

SE ALQUILA.—En P50.00 la casa de dos pisos Calle Oroquieta 1624. Razon: 130 Legarda. (20-22)

SE ALQUILA.—Un entre-suelo, todo recién pintado, fresco y cómodo, en la Calle Ayala Boulevard No. 343. Daran razon 719 Dakota. Tel. 5-55-02. (17-9-d.a.)

SE ALQUILA.—Una accesoría moderna de dos pisos en la Calle Pennsylvania No. 1467, con todas las conveniencias modernas. Los altos consistentes en tres dormitorios, balcón y baño; los bajos, sala, comedor, cocina y cuarto para servidumbre. Razon: Tels. 2-12-87 y 5-74-08. (18/-d.a.)

Los Buzos y el "Lusitania"

Una Entrevista Con El Inventor Del Tubo Que Llegará Hasta El Casco Del Trasatlantico "Lusitania"

Por ROGER BATCHELDER, Redactor de la North American Newspaper Alliance Inc. Exclusivo para "La Vanguardia" en Manila.

Esta interesante entrevista, forma parte de las informaciones exclusivas que ha adquirido este periódico en relación a la arriesgada empresa que se trata de llevar a cabo.

Simon Lake, el ingeniero constructor de submarinos que busca nuevas glorias en el proyecto de hacer llegar un tubo de su invención al casco del "Lusitania", hundido en el fondo del mar, me explica y muestra detalles del objeto que constituye su último experimento.

Se trata de un nuevo traje que según él revolucionará las normas del gobierno es hacer un descreimen en contra de los ingenieros diciendo que ciertamente los ingenieros en la legislatura tienen otro terreno para ejercer su profesión y no solo el del gobierno.

"Pero no se puede negar", concluyó el representante Romero, "que el permitir que legisladores entren en contratas con el gobierno cuando estos legisladores han tenido participación en los presupuestos y están en una posición de influencia no solamente con los funcionarios que deciden a quien se va a dar la contrata sino también con los funcionarios que supervisan la ejecución de la obra, es en sí inhumano 'hacer todas luces y contra el interés público'".

Un alud de interpeleaciones El Bill Num. 1634 proscribiendo los contratos de obras publicas con el gobierno por funcionarios electivos, tanto insulares como provinciales, lleva trazas de ocupar a la Cámara por unos dias. A las 12:30 p. m. de hoy, el ponente Romero continuaba aun en su brillante alegato en pro de la medida, afrontando un derrame de ruegos y todavía esperando turnos en contra, de los cuales dos ya se han registrado, el de Buencamino y el de Adduru.

Ramirez, Zulueta, Millar, Buencamino, Adduru, Anonas, Valencia y Paredes ultimamente sucedieron en formular ruegos no menos brillantes. Los mas de los interpeleados hicieron hincapié en la parcialidad del bill por no incluir en la proscripción a los abogados y los de otras profesiones, ademas de los ingenieros. A los que el ponente replicó que no habia paridad entre los abogados e ingenieros, dado que la intervención de aquellos en los asuntos judiciales no pueden torcer ni las normas de la ley ni la integridad de los jueces.

Paredes recordó o, mejor, leyo varios artículos del Código Penal vigente, por los que se establecen limitaciones y sanción penal a los contratos ilícitos por funcionarios públicos. Romero dijo que no era fiscal para perseguir a tales contratistas ilícitos, sino miembro de la Legislatura que se propone llenar una laguna de la legislación. Millar, en sus ruegos, trató de demostrar que la medida no era de carácter urgente y que, por tanto, habia lugar a una posposición para su mejor estudio. Contra esta alegación, el ponente opuso los casos de que se tiene conocimiento mediante la prensa.

Como ya se ha dicho, a las 12:00 p. m., continuaba el debate sobre el Bill Num. 1634 con el ponente haciendo frente a los opositores.

El anuncio transforma un comprador desconocido en un asiduo parroquiano.

SE ALQUILAN

SE ALQUILA.—Un apartment nuevo con tres dormitorios, sala, comedor, cocina, baño de aseo y garage por P50.00 en el No. 811 P. Novat, Sampaloc, esquina Lepanto y cerca de la Universidad de Sto. Tomas. Llamar Teléfono 51266. (20-22-24)

SE ALQUILA.—En la playa de Pasay, Salud 4, dos casas "Apartments" recién construidas, con tres habitaciones, balcón y baño en los altos; galería, sala, comedor y cocina en los bajos; garage y espacioso solar. Razon, La Puerta del Sol, Escolta 52. Tel. 2-10-49. (20)

SE ALQUILA.—Para el 1.º de Octubre la hermosa casa ocupada por el Hon. G. C. Butte Calle Libertad No. 2 Pasay, antes del Polo Club y con frente a la playa. Razon: 130 Legarda. (20-22)

SE ALQUILA.—Una casa en la Calle Merced No. 511, Paco y otra casa en la calle Magdalena No. 648. Daran razon No. 643 Magdalena. Teléfono 4-96-43. (18-9-d.a.-h.n.a.)

SE ALQUILA.—910 Nebraska Extension, chalet con veranda, 3 dormitorios, sala, comedor, baño de primera y garage y dependencia para criados. Sin vecinos en la parte sur. Alquiler P80 al mes. Razon: Malate Garage, 767 Dakota. Tel. 5-69-66. (4/8-d.a.)

JUDICIALES

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE ALBAY 15.º DISTRITO JUDICIAL

TESTAMENTARIA DEL FINADO WILLIAM BANKS, LEONA MORALES, Solicitante.

Act. Esp. No. 6651 NOTIFICACION

Los Comisionados de Avaluo y Reclamaciones que suscriben notifican a todos los que tengan alguna reclamación que hacer contra los bienes del finado William Banks que las presenten con los comprobantes necesarios dentro del plazo de seis meses a contar desde la fecha de esta notificación ante los infrascriptos Comisionados, que celebrarán sus sesiones en cada primer Sábado de cada mes, desde las 8:30 A. M. hasta las 12:00 del día en la misma casa del citado finado, Calle Rizal No. 22, Sagpon, Daraga, Albay.

Daraga, Albay, I. F., Septiembre 10, 1932. LOUIS J. MYRICK Comisionado

ANGELES MIRANDA Comisionado (18-20-27)

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA

INTESTADO DEL FINADO FRANCISCO QUEYCANO alias QUEYCANO.

No. 40170 AVISO

Los comisionados de avaluo y reclamaciones por el presente notificación a los acreedores del finado Francisco Queycano alias Queyco y a todas las personas que tengan reclamaciones contra los bienes relictos del mismo, para que las presenten con sus comprobantes necesarios dentro del plazo de seis meses a contar desde esta fecha. Las sesiones de la comision se celebraran en la residencia de uno de los comisionados, Sr. Nicolas Quilon, Calle España No. 195, Sampaloc, Manila, de 2:00 a 4:00 de la tarde del ultimo Sábado de cada mes. Manila, I. F., Septiembre 19, 1932.

NICOLAS QUILON HILARION MATEBAG Comisionados de Avaluo y Reclamaciones. (20-27-Oct. 4)

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA V

Intestado del finado EMIGDIO ESTANISLAO Civil No. 42479

AVISO

Los comisionados de avaluo y reclamaciones por el presente notificación a los acreedores del finado Emigdio Estanislao y a todas las personas que tengan reclamaciones contra los bienes relictos del mismo, para que las presenten con sus comprobantes necesarios dentro del plazo de seis meses a contar desde esta fecha. Las sesiones de la comision se celebraran en el Bufete del Sr. Jose V. Claravall, Lack & Davis Building, Tercer piso, Cuarto No. 20, de 4 a 5 de la tarde del ultimo Jueves de cada mes. Manila, I. F., Sept. 20, 1932.

ESTERAN MARTINEZ, EUSTACIO DIZON, Comisionados de Avaluo y Reclamaciones. (20-27-oct. 4)

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA ISLAS FILIPINAS

JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA DE MANILA SALA II

INSOLVENCIA VOLUNTARIA DE MARIANO CUNANAN Civil No. 42789

ORDEN

Habiendose presentado una solicitud por Mariano Cunanan para que se le declare insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE DECLARA insolvente a Mariano Cunanan. Se ordena al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

accidente en el puerto de Bridgeport, y tan pronto como salimos del peligro tenia ya la idea para un aparato como el que usaremos para llegar al "Lusitania." El futuro del submarino es tratado por el notable inventor. Según sus opiniones, cualquier nación puede hacerse invulnerable contra los ataques costeros, a despecho de la aviación. —Pronto verán ustedes—profetiza—al buque sin ruido, que hará imposible el descubrirlo a distancia por los aparatos que se usan hoy en día. Pronto se construirán submarinos capaces de destruir un acorazado de cien mil toneladas en pleno océano. Preguntamos a Mr. Lake, el hombre que embotelló el puerto de Vladivostok en la guerra ruso-japonesa, si ha trabajado con propósitos militares. —Sólo pienso en el vasto servi-

AVISOS

Manila, Sept. 19. El firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, Sept. 19. El firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-

Manila, 15 de Septiembre. A QUIEN CORRESPONDA: La firmante por la presente se declara insolvente, alegando entre otras cosas, como fundamento, que él está imposibilitado de pagar sus deudas que exceder de P1,000.00, por cuyo motivo cede todos sus bienes y efectos no exentos de ejecución a sus acreedores en beneficio de los mismos; Hallandose ajustada a la Ley 1956 la solicitud presentada, la que está acompañada de una lista de sus acreedores y otra lista de sus bienes;

SE ORDENA al Sheriff de la Ciudad de Manila que tome posesion hasta que se nombre un depositario o síndico, de todos los bienes muebles e inmuebles, cosas y efectos del cita-